

Telemetelor: TITUS ENACOVICI  
Cilior: NAE IONESCU

REDACȚIA: CALEA VICTORIEI, 48-50  
ADMINISTRAȚIA: STR. SĂRINDAR, 5-7-8

TELEFONE:  
Centrale Imprimeriilor și Administrației... 354-90  
Direcția... 357-00  
Redacția și Sport... 373-51  
Secretariat general... 373-51  
Secretariatul... 373-51

DIRECTOR: P. P. PANAITESCU

Tip de tipografie: 100% în tipografie conform aprobării  
Direcției Generale P.T.T. Nr. 3.101.575, 1940

# Cuvântul

Ziar al Mișcării Legionare

## Potențialul de viață al neamului

Acestă temă a a Găitanului. A...  
...și a subliniat-o, din pri...  
...a constituirea secției de stu...  
...e economice a Legiunii, d. Co...  
...mandant Legionar Papanace. Iată  
...ce constă această temă:

Neamul românesc e ca o insu...  
...inconjurată de marea masă sla...  
...care crește numeric în cursul  
...secolurilor și unde se ne înce...  
...Neamul nostru nu va putea dăinu...  
...spre împlinirea destinului și m...  
...măntuii lui, dacă nu va avea un p...  
...tențial biologic superior, adică  
...dacă nu se va înmulți mai repede  
...nu va fi biologic și spiritual mai  
...sălbatic și mai tare decât neamu...  
...stremne care îl înconjoară, dacă  
...nu va putea în același timp să s...  
...păstreze și să accentueze carac...  
...terele specifice de rasă. Mai pe  
...precizăm: cele cinci aspecte  
...biologice de rasă de azi, trebu...  
...să fie peste cincizeci de ani, să a...  
...lăsa la treizeci de milioane cel...  
...pușii. Treizeci de milioane vigo...  
...roase, consistente de rasă lor, co...  
...herente și mai pline de viață c...  
...ce alte popoare din jur. Treizeci  
...de milioane sănătoase ca neamu...  
...german și însușite de spiritul e...  
...le legionare de azi.

Acesta e tema. Ea pare, la pri...  
...vedere pur politică. Și e în ma...  
...parte așa. Dar la temă e și s...  
...cristalizare biologică economică, fără  
...care nu s-ar putea realiza politica ră...  
...neamului. Un simplu deziderat pios, un  
...frumos fără putințe de îndepl...

Această problemă economică  
...trebuie să o schițăm în limite ei mari...

Din cele 15 milioane de români,  
...cam 70 la sută sunt rurali, trăiesc  
...la țară, activează în economia ru...

Principial, pentru rasă, aceasta  
...nu e o fetică, ci o stare rurală  
...este acela care păstrează cu na...  
...turală tenacitate și persistență ca...  
...racteristică specifică ale rasei. E  
...stratul reproducător care dă mereu  
...poteri proaspete celorlalte strate  
...de elite conducătoare.

În adevăr viața orășenească,  
...tehnică, industrială, intelectuală,  
...unde pe de o parte se estompeze  
...specificul de rasă, pe de altă parte  
...slăbește puterea de viață a indi...  
...vidului prin condițiile vieții de o...  
...raș, la care încă nici o rasă nu s'a  
...adaptat deplin ca să-l reziste bio...

Un examen atent ne-ar ară...  
...ta limpede și cauzele. Nu e locul  
...să facem aci. Trebuie să ne mărg...  
...nim doar cu constatarea faptului  
...și să subliniem doar din nou că  
...pentru dăinuirea adevărată a unui  
...neam, cu tot specificul lui — singu...  
...rui care-l dă dreptul la existență ca  
...o entitate în fața altor entități ra...

...trebuie ca acest neam să  
...aibă o rădăcină rurală care să-l  
...mențină adânc în pământul țării și  
...din care să vie și seva și mlađitele  
...de învoire.

Numericește acest strat de rădă...  
...cină și temă e formidabil la r...  
...măni. Dar care e starea lui din  
...punct de vedere biologic și econo...

Răspunsul e cunoscut tuturor: în  
...cea mai mare parte rea, pe alocuri  
...deosebit de catastrofală. Nu mai e  
...nici nevoie, cum nu e aci nici local  
...s'o descriem și s'o analizăm cu  
...deamănuntul. Câteva trăsături su...

Masa rurală e pauperizată și pe...  
...alocuri tot mai mult adusă spre  
...pragul mizeriei fiziologice degra...  
...dante. Factorii cari lucrează inten...  
...siv și constant în acest sens sunt  
...cunoscuți: munca inefficientă, cul...  
...tura nerațională, somnul sezonier,  
...condițiile de transport și valorifi...  
...care iraționale la exces, fărâmiț...

La acestea se adaugă vitile și  
...bolile sociale, nelipsite în stratele  
...pauperizate.

Acestea sunt, schitate scurt, cau...  
...zele materiale vizibile ale paup...  
...rizarilor degenerative. Dar mai sunt  
...alte tot atât de nimicitoare: pa...  
...razitul mizeriei uriaș al sectoarelor eco...  
...nomice țărănești și al unei fisca...  
...lități tot atât de nimicitor parazi...  
...tare. În fața și peste stratul rural,  
...reproducător esențial al Neamului,  
...s'a ridicat și s'a dezvoltat sugdu...

du-l ca o capșă uriașă, o surducă...  
...rime streină și înstrăinată, precum  
...și o pseudocivilizație conducătoare  
...care facea corp cu această capșă pa...  
...razitară: în mare majoritate con...  
...ducerea de stat a fost parazită ca  
...înșiși a uriașului parazit. Ea a ac...  
...umulat an de an roșul muncii să...  
...race, seva care trebuia să hrănească  
...Neamul, trimțându-l peste gra...  
...niță, întârziind alte neamuri, în...  
...sind-o somptuare, în loc să trimetă  
...cea mai mare parte a produc...  
...ției înapoi spre rădăcina și teme...

la neamului, pentru a-l asigura du...  
...ra și trăinicia.

Manifestarea exterioară, mate...  
...rială a acestei stări de lucruri e  
...contrastul dintre orasele somptuo...  
...ase și mizeria rurală; manifesta...  
...rea psihică, extrem de primejdio...  
...asă din punct de vedere social-  
...politic și al coherenței sociale, este  
...neîncrederea și ostilitatea ruralului  
...față de surducă.

Ea e îndreptățită.

Ne vom ocupa în alt articol de al...  
...doilea strat însemnat pentru dăi...  
...nirea unui neam: de proletariatul  
...muncitoresc. Mă mulțumesc aci nu...  
...mai cu enunțul, pentru că problema  
...deși acută e mai simplă, evidentă  
...și pentru orășean, iar soluțiile ei  
...prea cunoscute și relativ ușoare.

Din simpla analiză sumară enun...  
...Dan Rădulescu

(Continuare în pag. III-a)

## AZI SE IMPLINESC 18 ANI DE LA BIRUINȚA FASCISMULUI

„Marșul asupra Romei”, a treia mare bătălie politică fascistă a deschis drumul Imperiului

Azi se împlinesc 18 ani de când a  
...porait, biruitor, „Marșul asupra Ro...  
...mei”. Mai mult de căt oricând, acest  
...eveniment apare în deplina lui sem...  
...nificație. După 18 ani de istorie fră...  
...mântată și de luptă aprigă, dar crea...  
...toare, am putut căpăta perspectiva  
...din care să privim obârșia tuturor  
...preașezorilor din cuprinsul Europei,  
...pregătita acum să pășească pe o cale  
...nouă și dreaptă.

Amintirea victoriei Fascismului,  
...în ceasul mării noastre biruinți le...  
...gionare, ne apropie de poporul ita...  
...lian cu aceleași gânduri sărbătorești.

OBARȘIA „MARȘULUI ASUPRA ROMEI”

Pacea, care a pus capăt grelei în...  
...cerări dela 1914-1918, n'a adus Ita...  
...liei nici liniștea necesară reedificării,  
...nici echilibrul economic, stăruind încă  
...cu mult înainte de războiul mondia...  
...l, pe care l-a crezut în seară un

Roma, prin destin, nu poate să se prăbușească

Destinul Romei este, însă, să nu  
...se prăbușească. Măntuirea, în care  
...nu credea decât cel ce soarta îl  
...hărăzise marelui misiunii de a readu...  
...ce Italia pe culmile de altădată, n'a  
...întârziat să vină. O mână de om...  
...meni, întorși din război, au suflat  
...mai ojești ca înainte, au înțeles ma...  
...rea nevoie a luptei și a luptei. Ace...  
...lea oameni au luptat și au învins  
...în prima mare bătălie fascistă: în  
...tervenția în război; au luptat și au  
...înving în cea de-a doua bătălie cu  
...mai puțin fascistă: războiul impo...  
...triva Puterilor Centrale.

În fruntea lor a stat, din primul  
...ceas al „alarmei” fascistă, ca o che...  
...zălie a biruinței pregătite de des...  
...tin pe temelii ferice tinerești a lea...  
...turilor de „squadristi”, Benito Mus...  
...solini, Ducele, Nimic al ei nu în...  
...truchipează însușirile poporului ita...  
...lian: cumpătare, curaj, minte lim...  
...pede văzătoare și caldă dărmicie su...

Lupta primelor cadre fasciste a  
...fost tratată și dusă în toate secto...  
...rele vieții, împotriva oricui se a...  
...păza descurmezișul drumului Italiei  
...fidele. Generalul sânge al ochilor lor  
...cerând să se jertfească, a curs cu  
...prisosință. Neistovită, Mișcarea fas...  
...cistă făcea în fiecare zi un pas spre  
...zidurile Romei încercate și mai în...  
...late de un alt Duce, Giuseppe Gar...  
...ibaldi. Peptele „squadrilor” și a  
...legionarilor dela Fiume în fruntea  
...cărora mormea poezii și eroii din  
...război, Gabriele D'Annunzio, nesoc...  
...otile de ocărnuitori, erau luate în  
...seamă de înțeleptul Rege Victor E...  
...manuel al III-lea care, dela înălțim...  
...ea tronului roșu și glorioasă al  
...Case de Savoia nu putea privi cu  
...neapăsare, marșul biruitor apropiin...

du-se de zidurile Romei, a cărei  
...chezălie era prin destin și funcție.  
...În clipa în care biruința s'a defal...  
...supremul ocărnuitor a chemat al...  
...turi de El pe Duce. Suntem la 28  
...Octombrie 1922, și acum începe un  
...nou ciclu în istoria Europei.

bun priiei de îndreptare a lucrurilor.  
...Frământări tot mai mari tulburau  
...vremea, și așa întunecată de după  
...marea valtoare. Guvernele slabe și  
...neînțeleptoare, față de noua lea...  
...turi, trecute prin ferul purificator  
...al războiului făcut pentru interesele  
...mari ale țării și procesul de desagre...  
...gare socială, lucrează Nălie sau ascuns,  
...amenințau marea Nălie italiană cu o  
...prăbușire fără pereche în istoria  
...Europei. Grevele urmau una după  
...alta, armata era tratată fără respec...  
...tul cuvenit ei și amenințată în unita...  
...tea fără de care a țară își pierde si...  
...guranța; politicienii, persecuți în  
...apă tulbură, pentru interesele lor  
...meschine, fraternizau cu elementele  
...ce subminau temelii vechi și mând...  
...re ale Italiei. Partidele comuniste  
...făceau o propagandă demagogică  
...fără scrupule. Impresia generală era  
...că Italia se va prăbuși fără putință  
...de a fi salvată.

Într'un discurs pronunțat în pri...  
...măvara anului 1921 la Bologna, Mus...  
...solini a spus: „Săvârșim astăzi o re...  
...voluție care va sfârșii statul bolșev...  
...ic și vom încheia în curând socote...  
...le și cu statul liberal care mai dă...  
...nuie”. Aceasta era jinta Mișcării „fas...  
...ciste, fiindcă atât guvernul Bonomi  
...cât și cel al lui Facta scosese răz...  
...bismul în afara legii.

Încă dela începutul anului 1922  
...Mussolini a declarat însă: „Nici o  
...pedică nu ne va opri în drum”.  
...Pentru Duce situația nu putea că...  
...păta o adevărată deslegare decât  
...prin luarea puterii. Lupta pe teren  
...oratoric nu mai era de ajuns.

În vederea elaborării unei doctri...  
...ne și a unui program fascist a fost  
...intemeiată o revistă, al cărui titlu  
...este cu totul sugestiv: Gerarchia (Ie...  
...rarhie). Într'un articol apărut în a...  
...cestă revistă Mussolini scria urmă...  
...toarele: „Nu mai începe îndoiială că  
...Fascismul și Statul sunt hărăzite,  
...poate, chiar într'un viitor care nu  
...este îndepărtat, să devină o identi...  
...tate. Fascismul poate deschide ușor  
...cu cheia legalității, nu este exclus  
...ca el să fie obligat să dărâme ace...  
...astă ușa cu umărul răvrărilor”.

SUB ZIDURILE ROMEI

Cheia legalității n'a putut deschi...  
...de calea. Cu prilejul unei mari greve  
...din nordul Italiei, cămășile negre au  
...luat locul greviștilor, câștigând astel  
...o superioritate absolută și mai  
...ales în nordul Italiei. Gabriele D'An...  
...nunzio apără, alături de Mussolini,  
...în fața mulțimii la Milano.

La 16 Oct. 1922, Mussolini convo...  
...ca la Milano, pe principalele căpet...  
...enii ale partidului pentru a lua h...  
...tărârea supremă: Michele Bianchi,  
...Italo Balbo, Cesare de Vecchi și Emi...  
...lio de Bono — quadrumviri revolu...  
...ționar fascist — ca și pe Attilio Te...  
...ruzzi, Gustavo Fara și alții.

Discuția a fost aprinsă, fiindcă  
...singur Mussolini era pentru o inter...  
...venție imediată și energică. Toți  
...fruntași partidului doreau să se pu...  
...nă mai întâi, la punct organizarea  
...cadrelor. Numai Mussolini și-a dat  
...seama că nu se mai putea pierde nici  
...o clipă, fiindcă guvernul Facta se  
...pregătea să încerce un compromis  
...cu foștii luptători din război. Pute...  
...rea trebuia deci luată înainte de an...  
...versarea armistițiului. Din această  
...pricină, Mussolini își pregătește par...  
...tizian și opinia publică printr'o se...

rie de intruniri publice, care vor cul...  
...mina cu congresul dela Napoli, din  
...prezina revoluției.

La 20 Septembrie, Mussolini vorbea  
...la Udine, coborât de fasciști din  
...Veneția: „Sunt partizanul discipli...  
...neli celei mai rigide. Trebuie să ne  
...impunem nouă înșine disciplina cea  
...mai severă, căci, altminteri, nu vom  
...avea dreptul să o impunem Nației.  
...Numai prin disciplina Nației, Italia  
...își va face ascultat glasul în con...  
...certul celorlalte puteri”.

Peste câteva zile vorbea la Cremona,  
...apoi la Milano, despre roșul ita...  
...liei în Mediterana, despre unitatea  
...sufletească a poporului italian și de...  
...spre „ascăzarea” Statului italian.

CONGRESUL DELA NAPOLI: PUNCTUL CULMINANT AL CELEI DE A TREIA BATALII FASCISTE

La 24 Octombrie se deschidea, la  
...Napoli, congresul delegaților pro...  
...vinciilor pentru a asigura fascismului  
...adeseuna Italiei de sud. Mulți chiar  
...dintre căpeteniile fasciste au cre...  
...zut că e vorba de un congres o...

bismul. Multimea adunată în Pia...  
...ta Municipiului striga „La Ro...  
...ma! La Roma!”. „Vă spun — de...  
...clară Mussolini — cu toată solemni...  
...tatea de care o cere momentul de  
...lăță: sau n'l se dă puterea sau o  
...vom lua mergând asupra Romei”.  
...Căpeteniile alese de el primări or...  
...dine precise. Planul stabilit cuprin...  
...dea ocuparea instituțiilor publice din  
...centele urbane, apoi un marș de  
...coloane armate convergând asupra  
...Romei. Quadrumviri își stabilesc  
...cartierul general la Perugia, de  
...unde dădeau o proclamație ce anu...  
...nta: „Ceasul bătăliei decisive a  
...sunat”.

În cursul ultimelor ceasuri, care  
...au precedat acțiunea, Mussolini  
...trebu să înșele bănușile politiei din  
...Milano, care îl supravegheau. Lăsa  
...să se înțeleagă că se ocupă tot  
...timpul de ziarul său — Popolo  
...d'Italia — făc o excursie în jurul  
...orasului. În seara de 27 Octombrie  
...se arăta într'o loje de teatru ca  
...oriscare burghez, ce vrea să-și  
...sfârșească în chip plăcut ziua. La  
...un moment dat însă, fu anunțat că  
...acțiunea începuse. Redacția ziaru...  
...lui era în același timp înconjurată  
...de politie.

FASCISMUL STAPAN PE PUTERE

La Roma sosise între timp și regele  
...plecat în grabă dela San Rossore.  
...Regele soldat nu putea trimite așa  
...cum cerea Facta, pe ostași, împotriva  
...foștilor luptători, care abundau  
...în rândurile cămășilor negre. Încerc...  
...ările de compromis parlamentare  
...dădăură greș. La 29 Octombrie, regele  
...telegrafia lui Mussolini, însărcinân...  
...du-l să formeze guvernul. Imediat  
...la Roma, și se așeză în fruntea  
...legionilor, care între timp sosiseră  
...sub zidurile capitalei.

Primul ministru al noului căpetenii,  
...primii pași ai noului regim înseam...  
...nă începutul unei evoluții politice,  
...sociale și economice, pe care astăzi,  
...după 18 ani o vedem în deplină des...  
...fășurare. Italia și-a schimbat din  
...temele organizației, poporul italian și-a  
...schimbat fundamental mentalitatea.  
...Europa și restul lumii civilizate, mai  
...târziu sau mai curând, au trebuit să  
...facă același lucru. Căpetenia revolu...  
...ției fasciste, căpetenia statului fas...  
...cist însă a rămas aceeași: sobru și h...  
...tărat, limpede văzător și sigur, schim...  
...bând destinele patriei sale și modi...  
...ficând profund pe cele ale Europei  
...după planul pe care și-l făurise cu  
...mult înainte de a-l fi putut pune în  
...aplicare.

## GERMANIA ESTE HOTĂRĂTĂ SĂ DUCĂ RĂZBOIUL PÂNĂ LA CAPĂT

Declarațiile d-lui dr. Goebbels



VIENNA, 26 (Rador). — Cu prilejul  
...unei grandioase manifestări, care a  
...avut loc Vineri seară la Viena, d. dr.  
...Goebbels, ministrul propagandei, a  
...făcut un discurs în care a făcut un  
...rezumat despre situația militară și  
...politică.

D. Goebbels a protestat împotriva  
...„campaniei de înșel” britanice și a  
...arătat motivele și faptele care per...  
...mit să se creadă într'o victorie ger...  
...mană.

Ministrul propagandei Reichului a  
...subliniat că frontal și histeric  
...sunt hotărâte de a nu termina lupta  
...altfel decât printr'o victorie com...  
...pletă.

D. Goebbels a fost viu aplaudat de  
...auditori.

## EVREI CONDNAȚI LA MOARTE PENTRU ASASINAREA UNUI OFITER AVIATOR GERMAN

KOENIGSBERG, 26 (Rador). — Tri...  
...bunalul special din Königsberg a  
...condamnat la moarte pe evreii  
...Mosca Waczwarski, din Stanislavov,  
...și Nathan Perlmann din Masovitz,  
...pentru că au asasinat un ofiter de  
...aviate german.

În timpul războiului din Polonia,  
...acești doi evreii fuseseră chemați  
...sub drapelul polon. În 1939 ei se a...  
...flau cu unitățile lor în cetățuia Var...  
...șoviei. Într'o zi, au fost trimiși în  
...cetățuia trei aviatori germani, cari  
...fuseseră luați prizonieri.

În lipsa ofiterului de serviciu,  
...Waczwarski și Perlmann, împreună

cu alți poloni, au mustrat pe pri...  
...zonierii germani, lovindu-i cu ciome...  
...ge și cu picioarele. Unul dintre pri...  
...zonieri — ofiter — a protestat  
...contra acestui tratament. Waczwarski  
...l-a urmărit și l-a atacat pe la spa...  
...tele, înfingându-i balonul în căstă și  
...lovindu-l apoi, împreună cu Berli...  
...mann, cu picioarele în cap până  
...l-au desfigurat complet și l-au  
...ucis, în chinuri groaznice.

Toate aceste amănunte înfioră...  
...toare au fost descrise în fața tribu...  
...nului de mai mulți martori ocu...

## EPIDEMIE DE DIZENTERIE ÎN IUGOSLAVIA

Până acum sunt 200 morți

BELGRAD, 26 (Rador). — Co...  
...respondentul agenției D.N.B.  
...transmite:

Ziarele publică știrea că o  
...epidemie de dizenterie a izbucnit  
...în patru districte din sud-vestul  
...Bosniei.

Din cele 4.000 de persoane

infectate, până acum, 200 au  
...și murit.

În urma măsurilor luate de  
...autorități, au fost vaccinate  
...20.000 de persoane, iar în mai  
...multe regiuni au fost instala...  
...te spitale auxiliare.

## DE VORBĂ CU DOI PRIETENI AI ROMÂNIEI

Cu d-nii Klaus Charle, autorul volumului „Die Eiserne Garde” și Hans Schuster, cercetătorul problemei evreiești dela noi — despre Mișcarea Legionară, Căpitan și noua Românie

Ieri, am primit vizita, la redacție,  
...a d-lor dr. Klaus Charle și dr. Hans  
...Schuster, doi vechi și statornici pri...  
...tenți ai României și ai Mișcării Le...  
...gionare. Cu acest prilej, după ce  
...oaspeții noștri, îndumneziți de direc...  
...torul și de redactorii „Cuvântului”,  
...au vizitat și atelele noastre tipog...  
...rafice din str. Sărindar, am stat cu  
...ei de vorbă.

Amândoi au bătut drumurile țării  
...noastre în repetate rânduri, începând  
...cu anul 1935.

Aici, în București, au văzut, în  
...treacă pe Căpitan și-au îndoașit  
...pe generalul Cantacuzino într'un  
...marș în inima Ardealului. S-au oprit  
...ca mașina lui la Cluj să-l vadă pe dr.  
...Ion Banta salăhorind la Chintău, la  
...cariera de piatră.

Dr. Klaus Charle are abia 28 de  
...ani și și-a trecut doctoratul la Uni...  
...versitatea din Berlin, cu teza „Die  
...Eiserne Garde”. Era în anul teribil  
...1939, tocmai în clipa noastră de  
...abucim și asupra vieții. S'a docu...  
...mentat aici consultând arhiva major...

ei „Găzită de Fier” și își aduce a...  
...mintă cu emoție de Mihail Polihron...  
...nide.

Dar să-l lăsam să vorbească sin...  
...gur.

CUM AM ÎNVĂȚAT LIMBA ROMÂNĂ

— Eram student la Berlin. În anul  
...1936 am început să frecventez cursu...  
...rile de limbă română. Deja lectorul  
...Lut a mă deprins primele elemente.

După aceea am trecut la München.  
...Acolo, în orasul artelor, l-am ascu...  
...tat pe dr. V. Tempeanu.

Scoțesc limba română mai potriv...  
...ită pentru noi germani decât  
...toate limbile române. E melodică  
...și de-o rară bogăție.

Dela carte am trecut la călătorii,  
...pe cari le-am făcut pe jos ca un pe...  
...lerin. Când mă abăteam prin Bu...  
...curești luam masa la cantina legio...  
...nară din Gutenberg.

Teza de doctorat am redactat-o  
...după cercetări personale făcute la  
...săntărele legionare, la garazona...

comunele și la centrul legionar. Am  
...văzut cu acest prilej și tabăra dela  
...Carmen-Sylva. Mă mândrește că am  
...cărat și eu pietriș la bordsen.

O CARTE GERMANĂ DESPRE „GARDA DE FIER”

Cu teza „Die Eiserne Garde”  
...mi-am trecut doctoratul. Desigur  
...că intrarea volumului a fost întâr...  
...zisă în România anulul 1939.

Azi sau mâine veți găsi o în t...  
...brări.

— Care este conținutul?

— Mă opresc la un singur sfârșit  
...de capitol. Nedumerirea mea a fost  
...închindându-l, desul de mare. Pe  
...mine, om al Occidentului, m'a isbi...  
...dela început nouitatea acestei miș...  
...cări politice. Partidul dv. nu era  
...în fond, când l-am cunoscut eu,  
...o organizație care să urmărească  
...seopuri politice imediate, practice  
...ca să mă exprim așa.

(Continuare în pag. III-a)



Ducele în fruntea cămășilor negre în timpul marșului asupra Romei la 26 Octombrie 1922



## CALENDAR

LUNI, 28 OCTOMBRIE 1940

Ortodox : Sfinții Mucenici Terentie și Neonila.  
Catolici : Sfinții Apostoli Simon și Iuda.  
Protestanți : Simon și Iuda.  
Mahomedani : 26 Ramadan 1359.

## Mucenicii Terentie și Neonila cu șapte fii

**S**apte injere a ridicat Dumnezeu dintr-o tulpină, după porunca creșterii și a înmulțirii dată omului la început. Tulpina a fost fecunda unire a doi creștini: Terentie și Neonila; injere ridicată: Savil, Fotul, Teodul, Vital, Ierax, Nital și Evnichie.

N'a răbdat vrămașul adevărului acest finic prea frumos, cu șapte stâlpi, și a năzuit să-l dea pieirii. Găsind prilej nimerit, părinții și copiii au fost duși înaintea ighemonului și osândiți muncilor nemiloșite, precum: spânzurarea și strajile lor cu fiare ascuțite; apoi stropirea rănilor cu sare și oțet.

Pentru înfrângerea celor muncii și pentru înfrângerea altora, Dumnezeu

a trimis îngerii săi și i-a îndemnat, slobozindu-i din legături. La început, păgânii s-au spălmântat foarte. După aceea a invins iarăși rădăcina dintr'ansii și au dat fiarelor sălbatece ceața sfinților; fiarele și-au schimbat, însă, cruzimea în blândețe de oale în fața mucenicilor și nimic rău n'au săvârșit. Mai pe urmă i-au aruncat într-o căldură cu smoală fierdă; smoala s'a răcit îndată și s'a făcut ca apă.

Deci, văzând păgânii că nu se ating de dânsii muncile, le-au tăiat capetele cu sabia.

Tulpina cu șapte vite s'a mutat astfel în cer, lângă butucul mântuirii noastre.

Firmilian protosinghelul

## CUVANTUL FEMEII

Gut uile

Sosesc acum cu grămada în piață. Aromă lor stăruitoare le urmărește în răcoarea dimineții. Un poet a spus că trăim înconjurați de minuni, dar, că nu știm să le vedem. Natura ne înșală cu o mamă: fructe, legume, cereale, flori... de parcă o inteligență delicată și misterioasă se pleacă spre noi cu o căldură simplicitate. Guturile sunt ultimele fructe ale anului. Culese înainte să dea bruma elan în casă coajate pe rafturi, sau răcite pe câte o poliță așteptând cu noi viscolul.

Sunt unele care dăinuiesc așa până în postul Pastelui, în haina lor galbenă abia îmbălnățită. — fiindcă nu se îndură nimeni să le coacă sau să le fiarbă. Rămân până când mor: gutul de frumusețe!

De așa oisne se bucură doar frumusețea speciilor; cele mai mărunte însă, trec la pregătiri pentru iarnă, pelete și pastă, pentru crude strepezte dinții și pungeș gura încă și copiii se lasă păgubași.

Peltelea e o minunăție dulceașă, sticloasă și roșie ca o nescămăță. Buniciile noastre ne-au născut calea trudindu-se ele și păstrând de la mamă la nepoată nenumărate învățături printre care acest dulce, cum niciieri nu se pregătește mai bine ca la noi în țară. Iată cum se face:

Alegeți gutul micel nealotite. Le ștergeți cu o cârpă, le tăiați în patru, dacă sunt mărunte; dacă sunt mai mari, tăiați și sferturile în două! Le puneți într-o cratiță de dulceață. Buncărați la trei kilograme de gutui adăugați o jumătate kilogram mere roșii, tăiate felii necurățate de coajă. Le acoperiți cu apă, lăsând să fiarbă învel vre-o două ore. Luați de pe foc. Răsturnați toată fierura într-un castron și o păstrați până a doua zi. Dați zeama printr'un tifon, fără însă



a strivi fructele. Zeama să fie limpede. Turnați-o în tîngire. Socotiți un kilogram de zahăr la un litru de zeamă. Puneți zahărul, lăsați ușor să se topească pe marginea masinii. Odată topit, sporiiți focul. Siropul trebuie fierit cu un praful de vanilie. Ridicați cu lingura toată spuma care se adună. Se leagă ca pentru serbet. Se toarnă fierbinte în borcane încălzite și bine uscate, pe care le legați la gură, numai când peltelea e rece. E minunăție.

**Lola Ionescu-Marița  
Gospodărești**

Pentru mâine târguții ardei grași, sunt printre ei și roșii cu carnea fragedă și dulce, și faceți ardei umpluți cu sos de smântână.

Brânză albă cu ridichi de lună.

Iar ca dulce clătite cu nuci și zahăr pisat gros.

M. M. L.

## CE ACTE TREBUE SĂ POARTE ARTIȘTII ASUPRA LOR

Dirjecțiunea generală a Teatrelor, Operelor și Spectacolelor din ministerul Educației Naționale, Cultelor și Artilor, aduce la cunoștință că orice actor, instrumentist, lăutar și, în genere, orice artist care execută un program artistic în orice fel de spectacol trebuie să aibă asupra sa, la orice spectacol, următoarele acte: 1) Actul de naștere; 2) Actul de boier; 3) Autorizația Direcțiunii generale a

Teatrelor și 4) Carnetul de liberă profesie artistică, vizat la zi de Sindicatul respectiv. Această măsură privește, firește, și pe artiștii și muzicanții din varietate, bururi, etc. Aceste acte trebuie prezentate ori-când, la cererea domnilor inspectori ai teatrelor, care au misiunea de a controla spectacolele și situația tuturor artiștilor din țară.

## RADIO

Luni 28 Octombrie 1940

RADIO ROMANIA, RADIO BUCUREȘTI și POSTUL PE UNDA SCURTĂ

7.00: Ora dimineții.

12.30: Ora: Cota apelor Dunării și a barei Sulina; Informațiuni artistice și sportive.

13.40: Concert de pian, orchestra Victor Prodesco; voce: Dumitru Stancu.

14.30: Radio-jurnal (II).

14.40: Continuarea concertului orchestra Victor Prodesco.

15.00: Radio-jurnal (III); Jurnal cultural.

18.30: Instituții pentru refugiați.

19.00: Ora: Muzică ușoară (discuri).

19.30: Spiritul românesc în desăvârșirea forței de N. Rou.

19.45: Debutant la radio: Maximilian Roman.

20.00: Radio-jurnal (IV).

20.20: Canțonete italiene voce: Mihail Ghibel.

20.45: Corul „Dopelavor” din București; corale de la Brăila.

21.00: Ora Italiană dedicată Ducei lui Benito Mussolini, cu prilejul aniversării Mariului asupra Romei:

I. Corul „Dopelavor” condus de Squitito.

II. Căpitanul despre Duce de Ion Mănușă director general al Soc. rom. de radiodifuziune.

III. Eugen Bulboacă: Marsul asupra Romei.

IV. Selecțiuni din „Traviata” de Verdi, orchestra Radio, dir. de Th. Bogalac; soliști: d-ra Zina Săvescu, Petre Munteanu și Mihail Andica.

22.00: Radio-jurnal (V); Sport.

22.25: Mari dirijori italieni (discuri).

22.50: Jurnal pentru străinătate în limbile: germană și italiană.

23.00: Muzică distractivă (italiană (discuri)).

23.10: Muzică distractivă (discuri).

23.20: Radio-jurnal (VI); Sport.

23.30: Jurnal pentru străinătate în limba franceză.

## DEICI-DE COLO

Trei milioane de soareci după ce au „atră-puns” linia Maginot au invadat Alsacia și Lorena

Peste trei milioane de soareci au fost distruși de trupele germane cantonate pe linia Maginot, după ocuparea Alsaciei și Lorenei. Soarecii eutropiseră regiunea într'un chip de nelchepuit.

La început s'a încercat stăpîrea lor prin acțiuni individuale. Autoritățile germane, însă, dându-și seama de rezultatul negativ al acestei metode, au luat măsura ca să fie organizate detașamente speciale cu ajutorul cărora să fie distruși toți soarecii, nu numai din linia Maginot dar și de pe întreg cuprinsul Alsaciei și Lorenei.

La sfârșitul acestei campanii de stăpînire s'a constatat că fuseseră ucși peste trei milioane de soareci.

Pete solare și comete

Activitatea solară, cu toate că acum se găsește în faza descendentă, dă totuși loc unor manifestări care sunt demne de semnalat.

Zilele trecute a apărut în emisfera sudică a soarelui, un grup de pete pe o suprafață destul de mare și cu numeroase nuclee. La distanță de o zi a apărut, cam în aceeași zonă, o pată de mari proporții ale căror urmări pe pământ, sunt așteptate în zilele ce urmează.

În același timp au fost descoperite de către astronomi trei mici comete: prima de prof. Cunningham în America, cea de a doua de prof. Whipple tot în Statele Unite și a treia de astronomul Okavayasi în Japonia.

Cometa descoperită în Japonia este un corp difuz, cu o concentrație centrală și de mărimea 11. Ea se găsește la limita constelațiilor Leul și Ursă Mare.



Lansarea unui balon captiv de observație al armatei germane

## UNIFORMA DE SĂRBĂTOARE A ELEVILOR VA FI, LA ȚARĂ, COSTUMUL NAȚIONAL

Conferința organelor de control și îndrumare a învățământului primar

În ziua de 25 Octombrie 1940, au fost convocați la Casa Școalelor inspectorii generali, de circumscripții și de județe, de către d. director general al învățământului primar, pentru a se informa asupra stărilor de fapt privitoare la scoalele primare și pentru a le da instrucțiuni și îndrumări în vederea activității ce o vor desfășura pentru bunul mers al școalelor.

După ce deschide sedința, d. Azen-te Creangă, directorul general, dă următoarele instrucțiuni și directive organelor de îndrumare și control.

Este necesar, ca la fiecare inspectorat județean, să se găsească un plan de activitate și organelor de control, astfel întocmit încât să se poată controla oricând activitatea școalelor.

În acest plan de activitate nu se va ține seama de comoditatea celor ce inspectează, ci de nevoile învățământului, în așa fel ca și cele mai îndepărtate școli din cântă să fie cercetate.

În acest scop, județul va fi împărțit pe circumscripții școlare, corespunzătoare regiunilor geografice și după numărul subinspectoratelor respective.

Pentru a se ușura lucrările ministerului, se dă organelor de control puteri depline, dar și răspundere tot atât de mari. Vor putea face

schimbări de persoane și de posturi având în vedere însă numai un singur lucru: interesul școlii. Orice schimbare atrage răspunderea celui care o face. S'a constatat că sunt inspectori cari nu vor să colaboreze la conducere. Unii fac propuneri nelegale cerând să le aprobăm noi la repezeală, sau în necunoștință de cauză. Trebuie să dispără această lipsă de conștiință în administrare și lipsă de răspundere. Orice propunere făcută de inspectorul de județ se aprobă de inspectorul regional pe răspunderea lor, ministerul primind numai tabloul, spre a lua act de schimbările făcute.

Cu alte cuvinte, organele de control să ste, că în misiunea lor, au libertate deplină, dar și răspundere absolută.

În legătură cu problema suplimentelor în învățământ inspectorii școlari, vor primi instrucțiuni și norme, după care vor face numirile, după ce se va obține avizul ministerului de Finanțe. Până atunci, inspectorii școlari vor întocmi următoarele tablouri:

- I. Un tablou cu posturi vacante care sunt a libere;
- II. Un tablou cu posturile devenite vacante după 1 Ianuarie 1940.
- III. Un tablou cu posturile libere în urma detașărilor.

## Cum se vor face schimbările de utilizare

Nu se vor mai lua în considerare nicio cerere de transferare, detașare sau schimbare de utilizare. În interesul învățământului, timp de 15 zile, inspectorii școlari au libertatea să facă schimbările de utilizări în cuprinsul județului, pentru toate școlile să aibă personal suficient pentru o bună funcționare. Aceste schimbări excepționale se vor face însă numai în interesul școlii. La 12 Noiembrie, inspectorii școlari de județ se vor întâlni la Regiune, unde vor întocmi tablourile cu aceste rectificări. Cel mai târziu la 15 Noiembrie aceste tablouri aprobate de inspectorii școlari de regiune, vor fi înaintate ministerului.

Cererile de utilizări primite până astăzi la minister vor fi date inspectorilor de județe care le vor rezolva la Regiune, până la 1 Noiembrie. De asemenea cele care se vor mai primi de azi înainte, din partea învățătorilor expulși, vor fi trimise tot inspectorilor școlari regionali, spre a fi rezolvate în conformitate cu interesele școlii și ale solicitantului.

Numirile de directori se vor face de către inspectorii școlari după cum vor crede de cuviință, însă numai în interesul școlii și al învățământului. Fiecare inspector va trebui să se gândească mult, înainte de a face o schimbare. Pe cel cu păcate să caute întâi să-l îndrepte, să-l refacă; iar atunci când crede că e necesară o schimbare, să o facă astfel, încât să fie imposibilă în fața tuturor omenilor.

Inspectorii nu vor face decamandări în inspectiile speciale de gr. I și gr. II, până când nu vor primi instrucțiuni în acest sens; deoarece normele după care trebuie să se facă aceste inspectii le vom schimba, pentru ca inspectiile să li se dea adevărată valoare.

Vor face însă inspectii obișnuite învățătorilor cu care ocazie se va cerceta activitatea lor din școală și cât mai mult să se încerce a se cunoaște pregătirea lor intelectuală. Să se observe în aceste inspectii atitudinea învățătorului, atât ca în fața exterioră, cât și ca demnitate de om.

Să nu se uite că în fața învățătorului în clasă, face cât jumătate din pedagogie; iar demnitatea în fața lui face încă un sfert din pedagogia lui.

În afară de aceasta, inspectorii vor căuta să se convingă și de preocupările intelectuale ale învățătorului. Va căuta să stea de vorbă, să vadă ce a mai citit nou ce orizont are, încheind o discuție pedagogică sau literară. El va putea veni în ajutor în această privință, oferindu-i o carte sau o revistă care să-l intereseze.

În ce privește numărul de inspectii, nu interesează cifrele. Ziua și noaptea în inspectii, inspectorul Legionar este inspectorul ambulant.

În ce privește activitatea extrașcolară, termen care s'a banalizat și de care s'a făcut atâta caz până acum, vom încerca să-i dăm alt ca-

racter. În primul rând, intenția Ministerului este de a-l readuce pe învățător în clasă. Să-l scoatem de la intrări și discursuri, să-l luăm depe stradă și să-l vedem în clasă.

Ca activitatea școlară să se fixeze două domenii:

- Cantinele școlare;
- Ajutorul legionar.

Asupra felului de activitate pe care o vor desfășura învățătorii în aceste direcții, vor primi instrucțiuni din partea celor în drept să le dea.

## ATITUDINEA ELEVILOR ȘI UNIFORMA

Uniformele sunt deslinate. Dacă există o școală cu tradiție se poate adresa ministerului pentru a că-păta aprobarea să poarte chipiu. La țară, uniforma de sărbătoare a elevului, va fi costumul național, pe care învățătorul va căuta să-l introducă chiar și acolo unde a fost părăsit.

Tusul elevilor este obligator, iar în privința șorțului la eleve, ministerul va aproba de la caz la caz.

Salutul obligat va fi: „Sund ziua”. Va dispărea chiar și „Sund mână”.

Nucleele legionare care există în școlile primare se vor desvolta discret și natural, fără să supere, fără să jignească pe cineva. Învățătorul nu e obligat să le introducă dar va trebui să le privească cu simpatie și să le lase să crească în linște. Ele vor fi adevărate milioane de selecție ale copiilor buni și nu se vor generaliza decât atunci când vor fi unanim cerute, ca o necesitate de neînlăturat.

## PROGRAMA ANALITICĂ ȘI MANUALUL DIDACTIC

Referitor la programa analitică, se vor trimite în zece zile instrucțiuni precise, iar în privința manualului didactic, se va trimite o listă de toate urmele trecutului, pe care învățătorul va putea să le corecteze.

S'a cerut inspectorilor școlari de județ să înaintese ministerului următoarele date:

1. Un tablou de învățători concentrați;
2. Un tablou de învățători utilizați;
3. Tabloul de școlile ocupate de armată;
4. Județele ciuntite vor înainta o hartă a județului din care să se vadă comunele ocupate, însoțită de un tablou al școlilor din aceste comune.

În urma discuțiilor ce au urmat, inspectorii școlari au cerut lămuriri și au făcut propuneri asupra următoarelor probleme: cooperativile școlare, comitetele școlare, arenzile loturilor, întreținerea inspectoratelor școlare, situația localurilor din școli și asupra ajutorului de școli primare.

Ministerul va cerceta toate aceste probleme și va căuta soluționarea lor cât mai urgentă.

## „CUVÂNTUL”, ÎN TAR SUCEAVA

Noul ajutor de primar al orașului Suceava.— Prin decizia ministerului de Interne din 24 Octombrie a. c., d. avocat Octavian Cerches a fost numit ajutor de primar al orașului nostru.

Vechin luptător legionar, cunosător al nevoilor orașului, d-sa are posibilitatea să aducă, alături de d. primar Tr. Moza, o contribuție hotărâtoare pentru ridicarea fostei cetăți de scaun a Moldovei la o nouă viață, pentru care restul legionar are atât de mult de înfăptuit din toate punctele de vedere.

Curse de autobuz între Suceava-Burdujeni și Suceava-Itean.— Ocazional mare lipsă ce o observă cei ce vizitator ai Sucevei, imediat ce se dă jos din gara Suceava-Burdujeni, este modul în care este obligat să ajungă dela gară în oraș, dacă nu este nevoit să parcură distanța de 4 km. pe jos.

Noul primar legionar al Sucevei d. av. Tr. Moza, a hotărât rezolvarea fără întârziere a problemei circulației între Suceava-Burdujeni și Suceava-Itean. În urma demersurilor sale, d. general Anăstasescu, Conducătorul Statului și Președintele Consiliului de Miniștri, a dispus telegrafic ca 4 din autobuzele Primăriei Municipiului Cernăuți — cari au fost rechiziționate de armată la 23 Iunie a. c. — să fie puse la dispoziția orașului Suceava.

În câteva zile aceste autobuze vor fi date circulației. Este cel mai mare bine ce se putea face pentru cei ce vine sau pleacă din orașul Suceava.

Instalarea Inspectoratului regional al Munchi.— Prin decizia ministerului Munchi, Sănătății și Ocrotirilor Sociale, s'a înființat la Suceava Regiunea IX de Inspectie a Munchi, care cuprinde județele: Câmpulung, Rădăuți, Suceava, Baia și Dorohol.

Inspectoratul s'a și instalat la Suceava, funcționând deocamdată în localul Oficiului public de plasare. Conducerea o are d. Aurelian Merches, vechi funcționar al Inspectoratului Munchi din Cernăuți și în ultima vreme conducătorul acestuia la Vatra Dornei.

Instalarea Inspectoratului regional de Poliție.— Joi 24 Octombrie a avut loc instalarea Inspectoratului regional de Siguranță și Poliție la Suceava, care, precum se știe, după evacuarea Cernăuților, se stabilește la Vatra Dornei.

Acest Inspectorat și-a fixat sediul în clădirea Primăriei.

Examenale la Facultatea de Teologie.— Prin decizia senatului Facultății de Teologie din Suceava, acest oraș a devenit centru universitar. Facultatea de Teologie în mod provizoriu a fost înființată la Suceava, pe baza așezării existente.

## ANINOASA

Ajutorul Legionar.— Ajutorul legionar organizat în cadrul societății noastre, sub supravegherea d. R. Dorohol, a dat rezultate foarte frumoase.

La sediul garnizoanei s'a organizat un birou special care se ocupă de activitatea serviciilor militare și schimbul câte trei pe săptămână. În prezent s'a organizat și înclămintele, pe lângă suma de aproape 3000 lei, continuă. Caracteristică este tem de colectare este absolută, late cu care donează haine.

Sedința comitetului școlar.— Zilele trecute s'a ținut în sala prefecturii, o ședință a comitetului școlar, sub președinția d-lui prefect, șteas. Sedința a avut de față toată d-lui prefect, ca prezentați prin ordine de zi. Au participat următorii membri: d. Chifa, d. adm. financiar, d. insp. școlar C. Ghilescu, d. director de bancă, R. Păpă, etc.

S'a hotărât înregistrarea materialului didactic necesar învățământului cu adevărat intens.

## ADJUD

Înmormântare legionară.— Ziua de 24 crt. a avut loc înmormântarea camaradului Mădăraș tănăsău în cimitirul din localitate.

Omorul a fost dat de legionarii din garnizoana Suceava, care mândra camaradului Pavel și sozina Pănuș, sub comanda radului Pea, după înmormântarea grupului de legionari s'a înmormântat mormântul comandantului Vasilie State uclă mormânta noaptea de 22 Septembrie în călăii lui Armand Chibăreanu, deasemenea s'a dat omorul a cântat imnul legionarilor cu „Fruntea sus”

## IASI

Activitatea secției economice a mic-cărilor legionare.— După cum am relatat, secretariatul economic al Mic-cărilor Legionare secția Iasi, a luat inițiativa aprovizionării întreprinderilor comerciale și industriale cum și a persoanelor lor din orașul nostru, cu articole de prima necesitate, în vederea țării ce se apropie.

În acest scop, a avut loc o constituire la Camera de Comerț în cadrul căreia s'au pus bazele acestei acțiuni.

S'a cerut fiecărei întreprinderi să-și amenajeze locuri speciale în care să se depoziteze diferite alimente. Pe lângă fiecare întreprindere va lua naștere astfel o mică cooperativă, dela care, atât patronul, funcționarul cât și lucrătorii ee vor putea aproviziona cu cele necesare ranei și la prețuri cu mult mai scăzute ca în piață.

Avocații evrei care au voie să pledeze.— Baroul avocaților din localitate a făcut cunoscut autorităților și instituțiilor că numai următorii avocați evrei mai fac parte din acest corp și anume: N. Apoteker, Albert Schreiber, Marcel Cămpănu, Carol Diamant, Lupu-Basilie și Bențin Weisman. Toți ceilalți avocați evrei care mai figurează pe tabloul avocaților acestui barou pe anul 1940, au fost radiati.

Motivate de această înștiințare, instituțiile și autoritățile locale au decis adărea la loc vizibil a tabloului cu avocații evrei rămași în barou spre știința funcționarilor și a tuturor celor interesați, interzicându-se cu desăvârșire accesul și orice oficiu de avocat pe lângă instituții a celorlalți avocați evrei care nu figurează pe tabloul trimis și care sunt radiati.

De la Așezămintele Sf. Spiridon, — La Epitropia Sf. Spiridon din localitate.

## NOUILE TIMBRE CU EFIGIA M. S. REGEI MIHAI I AU FOST PUSE ÎN CIRCULAȚIE

Dirjecțiunea Generală P.T.T. face cunoscut următoarele:

1.— Cu începere dela 20 X. 1940 s'au pus în circulație nouile timbre postale simple și unice cu efigia Majestății Sale Regelui Mihai I înlocuindu-se toate timbrele astăzi în circulație.

2.— Între 20 X. 1940—31 X. 1940 ora 24 vor avea valabilitate atât timbrele noui cât și vechile timbre care urmează să fie scoase din circulație în ziua de 31 X. 1940 ora 24.

3.— În consecință dela 1 XI. 1940 ora 0 nu mai pot fi înlocuite pentru trancarea corespondenței interne și externe decât timbrele cu efigia Majestății Sale Regelui Mihai I; orice corespondență internă sau externă trimisă cu astfel de timbre va adăra în ziua de la această dată.

4.— Direcțiunea Generală P.T.T. a expediat tuturor oficiilor de poștă suficiente de noui timbre pentru a asigura astfel toată corespondența publică.







# ECONOMIE FINANTE

## TRATATIVELE ECONOMICE NOU NUMIRI DE COMISARI ROMÂNŌ-GERMANE DE ROMÂNIZARE ȘI INSPECTORI DE CONTROL

Situația conturilor de clearing. Contingentele de export ale României

Comisia guvernamentală economică română, prevăzută de tratatul comercial româno-german din 23 Martie 1940, a sosit azi în capitala Reichului.

Conform stipulațiilor tratatului comercial Româno-German, schimbările comerciale dintre cele două țări, precum și orice alte probleme economice în legătură cu aplicarea acestui tratat, sunt luate în considerare și amânate până la examinarea la finele fiecărui an.

Deasemeni cu această ocazie cele două comisii stabilesc amănunte economice și comerciale pentru anul următor, ținând cont de noii factori ce au intervenit.

Tratativele ce vor începe la începutul acestei săptămâni la Berlin, sunt dintre cele mai grele, având în vedere atât conjunctura economică internă cât și cea externă.

D. subsecretar de stat V. Dimitriu, conducătorul comisiei românești, un bun cunosător al tuturor problemelor economice româno-germane, se va strădui să obțină pentru țara noastră avantajele cele mai optime.

Sarcina d-sale este mult ușurată, deoarece azi vorbește în numele unui stat nou, și bine intenționat, care pune tot ce are mai bun la ridicarea și redresarea lui atât politică cât și economică.

Având ca bază de discuții, înmînșele directive ale d-lui general Ion Antonescu, conducătorul statului și Președintele Consiliului de Miniștri, comisia guvernamentală română de la Berlin, va căuta să nu se îndepărteze cu nimic de la aceste linii călăuzitoare ale noii politici economice românești.

### OBIECTUL TRATATIVE-LOR

Printre problemele ce vor fi luate în considerare, coordonarea schimburilor și regimul plăților dintre România și Germania s'au schimbat profund.

După cum se știe, dela 23 Martie 1939 și până azi au intervenit o serie de profunde modificări în structura geografică a Europei, cari la rândul lor ridică noi probleme economice.

Prin înglobarea unei părți din Polonia la noul Reich, prin ocuparea Belgiei, Olandei și a Norvegiei, raporturile economice dintre România și Germania s'au schimbat profund.

Chestiunea plăților și a schimburilor cu aceste țări de sub conducerea Germaniei, formează unul din punctele programului.

Pentru a se simplifica în mare parte conturile dintre cele două țări, delegațiile româno-germane vor fixa noul contingent global, avându-se în vedere situația de fapt de azi.

În același timp se va da o reglementare adecvată întregului trafic de mărfuri.

Una din problemele cele mai dificile o formează cea a actualilor conturi de clearing.

Trecutul a lăsat în această chestiune o situație din cele mai precare; conturi cărora se va căuta,

prin imposibil, a li se da o soluționare favorabilă ambelor părți.

### CONTINGENTELE DE EXPORT ALE ROMÂNIEI

În ce privește noile contingente de export ale României, avându-se în vedere situația precară din anul acesta a agriculturii noastre, exportul românesc va fi format din cea mai mare parte din produse petrolifere (circa 60 la sută din total).

Până la completarea întregului contingent, se vor exporta animale, păsări și mici cantități de orz și porumb.

În ce privește exportul de lemn, problema prezintă două inconveniente:

Primul, Germania are la îndemână cantități destul de însemnate, și mai ieftine, din Norvegia.

Al doilea, lemnul românesc revine cu mult mai scump pe piețele Germaniei, din cauza lungimei traficului.

Până azi transporturile românești urmau via Lemberg. Din cauza închiderii traficului prin Polonia, ruta ocolitoare trece prin Ploiești, ridicând considerabil prețul de cost.

Problema transportului lemnului și a celorlalte produse românești prin Ungaria formează un punct principal al discuțiilor.

Tot în privința transportului, se va lua în considerare și problema ridicată de transportul mărfurilor prin Germania spre România din țările neutrale.

### ÎNZESTRAREA AGRICULTURII ROMÂNEȘTI

Intensificarea producției agricole românești face parte și ea din chestiunile ce se vor lua în considerare.

Pe lângă introducerea în cultură de noi produse, pentru înzestrarea agriculturii noastre cu un inventar modernizat se va încheia un contract pe termen prin care ni se va furniza un important

stoc de mașini și unelte agricole.

Deasemeni vom importa utilajul necesar pentru lucrările de drumuri și masinile necesare industriei și economiei românești.

### UNIFICAREA ACORDURILOR

În programul tratativilor ce vor începe zilele acestea, un punct principal îl formează și unificarea tuturor acordurilor dintre cele două țări dela 1935 și până la 1940.

Toate aceste tratative și convenții vor fi concentrate într-un tot unitar.

### CURSUL MARCII

În ceea ce privește cursul mărcii, schimbările de măruri dintre Germania și România se vor face pe aceleași baze ca și până acum, deoarece în domeniul monetar și economic nu s'a produs nici un fenomen care să necesite revizuirea bazei de schimb dintre cele două țări.

În România, sub înalte inspirații și directive ale Conducătorului Statului, se urmărește cu perseverență o politică de stabilitate a prețurilor.

Această politică de stabilitate nu mai poate fi influențată de nici un element.

Negocierile ce se deschid la Berlin vor însemna pentru economia românească un pas înainte în dezvoltarea ei economică.

Se va înoda un trecut ce a fost rupt fără a se avea în vedere interesele superioare ale acestor țări. Viitorul apropiat va arăta cât de clar au fost văzute toate problemele, printre care și cele economice, de mișcarea legionară.

## LĂMURIRILE CAMEREI DE COMERT ȘI INDUSTRIE ÎN LEGĂTURĂ CU ȘCOALA TEHNICĂ

Față de numeroasele întrebări pe care Camera de Comerț le primește zilnic, Secretariatul comunică:

1. — Brevetările Școlii Tehnice de Publicitate sunt singuri calificați să întemeieze pe viitor agenții de publicitate sau să ocupe posturi în legătură cu publicitatea (tehnicieni, funcționari, antrenatori de vitrine, etc.).

2. — După 4 luni de la începerea școlii, elevii vor beneficia de un certificat provizoriu, conferind aceleași drepturi.

3. — Cursurile serale, orelă de zi fiind destinate practicilor în întreprinderi de specialitate.

4. — Bursile de premii de 3.000 lei se acordă numai prin concurs și numai aceluia care a devenit elev al școlii. Concursul se ține o lună după începerea cursurilor.

5. — Materiile de curs sunt limitate la strictele nevoi ale profesioniștilor. Ele cuprind cunoștințe care să permită absolventului să se de-

lice oricărei ramuri în legătură cu specialitatea după aptitudini și după dorința fiecăruia.

6. — Profesorii acestei școli sunt specialiști cari s'au ocupat de publicitate sau cari au practicat diferitele genuri, persoane notorii cunoscute și apreciate în materie.

7. — Elevii nu plătesc nici o taxă. Toate cheltuielile sunt suportate exclusiv de Camera de Comerț.

8. — Înscrierile se fac la Camera de Comerț, str. Bursel 5. Cererea de înscriere trebuie însoțită de actele necesare. Cel cari nu le are pe toate prezintă până la 30 Octombrie.

9. — Frecvența este obligatorie. Nu se admit examene fără frecvență.

10. — Numărul locurilor este fixat la 40. Dacă se vor înscrie un număr mai mare de ceteri, se instituie un concurs de admitere.

11. — Urmand această școală, tinerii își asigură într-un termen scurt o bună și rentabilă carieră, devenind specialiști într-o ramură ocupată până acum de străini.

Ministerul Economiei Naționale a făcut următoarele numiri de comisari de românizare:

Dr. Nedelea Petre, „Laboratorul V.I.A.”, str. Gh. Palade 26; Weselowski Josef, „Sanatoriul Central”, cal. Gălbăși 10; dr. Milcovanu Șerban, „Sanatoriul St. Elisabeta”, șos. Kiseleț No. 8; dr. Pristocanu Alexandru, „Dep. Rygea”, Intrarea Zalomit No. 2; dr. Buzdugan Ștefan, „Simoni Gh.”, b-dul Dacia No. 5; dr. Carangiu Ovidiu, „Lab. Micron”, str. Matei Basarab No. 26; dr. Popovici Lupa M., „Gloria & Lindberg”, str. Vasile Lascăr No. 5; dr. Steopoe Vasile, „Groză și Co.”, str. Doamnei No. 21; dr. Temeliescu Ioan Dar, „Soc. Diana”, str. Bis. Enel No. 10; dr. Crivăț Dar, „S. A. Medigen”, cal. Mosilor No. 180; dr. Popescu Gabriel, „Finkelstein Flavian”, str. Regală 10; dr. Păndele D. Păndele, „Arsena”, str. Serbescu Petre, „Arsena” S. A., cal. Victoriei No. 29; dr. Butu Alexandru, „Dep. Șepșar”, (Marcel Hoti), str. prof. Bogdan No. 10 bis; dr. Seimenu Alexandru, „Sanatoriul Răilor”, str. Th. Speranță 96; dr. Rudeanu Alex., „Ag. Româno-Franceză”, str. Sf. Apostoli 37; dr. Ionescu Tiberiu, „E. Căzșar” (farm. Toiss), cal. Victoriei 124; dr. Djuvara Răzvan, „Comerciala Farmaceutică”, Academiile 2; Dr. Stoescu Zaharia, „Cefalo”, str. Collei 33; Dr. Dobrovicescu Darius, „Contourul Farmaceutic”, str. Praga 6; Dr. Proca Gh., „Laboratorul Substantia” S. A., str. Mitropoliei Grigore 20; Dr. Petrascu Sterie, „Senatoriul Victoria”, str. C. Bălescu 22; dr. Mușat Ion, „Sanatoriul Modern”, str. D. Onelul 10; Dr. Coches Virgil, „Sarchiza” S. A., str. Beldiceanu, Vile 4; Dr. Voinescu Dumitru, „Soc. Amăr Romeo Grigorescu”, Dr. Veres Laurențiu, „Soc. Verglas Gh.”, str. Precup, Vechi 1; Farm. Pop Ștefan, „Zapiscuș”, Parc Bonaparte, Farm. Scutelniciu Nic., „Gedon Richter” S. A., str. Logof. Tăut 99; Farm. Dr. Popa Ion, „Nifar” S. A., str. M. Rosetti 47; Farm. Iliescu Gh., „S. A. Sanachimica”, Chișinău Spodheim, str. S. Constantin 4; Farm. Tudorache Dumitru, „Soc. Lutetia” S. A., str. Toamnei 103; Farm. Hărlion Ilie, „Soc. Eger-Uforon”, b-dul Carol 1; Farm. Botos Octavian, „Soc. Gila”, Farm. Paris Gh., „S. I. F. S. A.”, str. Avram Iancu 32; Farm. Pavelanu Th., „Lab. Chimici Cerin” (Thion), str. Dr. Iaster 5; Farm. Constantinescu V., „Soc. Occident-Orient” (Bucur. E.), str. Mecet 6; Copie Ioan contabil, „Transilvania” S. A. Textile și „Prima fabrică Rom. de Umbrelă”, din Timișoara; Dr. Bordea Emil, „Fabrica de Pălării” S. A. și „Ignatia” Osterreich din Timișoara; Căja Toma contabil, „Fadepal” fabr. de panglici din Timișoara; Chioreanu Petre, farmacist, „Timis” S. A. chimică din Timișoara; Ioan Lazăr, învățător, „Auto-Import și Banat Motor” din Timișoara; Ilie Sturza avocat, „Progres” S. A. din Timișoara; Biscuța Nerva, av., „Texta” S. A. din Timișoara; Sloica Leana, „Carlton” S. A., Savoy S. A. și „Victoria” din Timișoara; Ing. Davidescu Romeo, „Dorhelm” S. A. din Timișoara; Vintan Valeriu contabil, „Duschnitz” S. A., din Timișoara; Ing. Chiu Trifu, „William Weiss și Fiul” S. A. din Timișoara; Ing. Mitrofan I., „Framex” S. A. din Timișoara; Ing. Bărbulescu Marin, „Phobus” S. A. din Timișoara; Bodea Constantin, „Fortuna” S. A. din Timișoara; Benetlan Erast, „Florida” abrica de cizări din Timișoara; Ing. Dăncilă Ioan, „Albert Böhm” S. A., „Baruch și Co.” din Timișoara; Bidea Gh., profesor, „Moravetz” S. A., „Galambos” S. A., „Joan Fenyő”, librărie din Timișoara; Ieremia V., „Hamer și Ney S. I. N. C.” din Timișoara; Coșmulea Ioan, prof., „Frații Gerő Cultura” S. A. din Timișoara; Ticleanu Dumitru, av., „Fabrica de ghiță Grozăvești” S. A., șos. Grozăvești No. 23, București; Ovidiu Niculescu, avocat, „Storești” forestieră Buc., în locul d-lui Ing. Dragomir Ioan; Petre Crăciunescu, lic. Acad. Comer., „Crompton” S. A. în locul d-lui Leahu Dumitru; Gh. Popescu, lic. Ac. Com., „Moara Zangopol” S. A. R., Buzău; Băndil Adrian avocat refugiat, Fabrica de săpun „Singras” Splaiul Unirii No. 206, București; Stelian Georgescu Iusău, „Fabrica Mercantila-Română”, Zăciu Adrian, refugiat, „Industria Agricolă Ardeleană”, București-Arad; Cătălin Codreanu, „Soc. de construcții și plăci faianțe”, str. Thomas Mazaryk 8 și „Porcelanul” S. A. R., str. S. Ioan Nou 17; Bălaru Zisa contabil, „Bella Gusta” S. A. R., Constanța; Aurelian Bădescu, lic. Drept, „Banca Marmarosch Blank & Co.” în locul d-lui Morărescu Traian; Ion Foti, ziarist, „Hachette” S. A. în locul d-lui Caprini Europide; Caprini Europide, lic. Acad. Comer., „Revoluc” S. A. R., desfacerea produselor fabr. Zimmer & Co., „Dormitorul” S. A. b-dul Tache Ionescu No. 6, București; Nicu Gheorghiu, avocat refugiat, „Banca de Dezize” și „Lombard”, București; Lipan Mihai, prof., „Soc. de Trambvai și Illumina” Braila; Florea Mihail, avocat, „Moara Violatos & Co.”; Constantin Apostol, contabil, „Moara și Fabrica de uleiuri Sezonoff, Brăila;

Titia Aurel, profesor refugiat, „Indomin” S. A. în locul d-lui Grigore Eugen; Melta T. Dumitru lic. Ac. Comer., „S. A. Zissu” S. A. R. P. E. H.; Alexandru Bărbal, dr. științe economice, „S. A. Intreprinderile Forestiere”, Regnicolara S. A. Brașov; Păndele Toma, „Depozitul petrol-comert”, Fălcișeni-Dep. Chereștea Fălcișeni-Lemnol Moldovei-H. Bremer-Ostias Bercovici-Iancu Bercovici Lustgarten și H. Lupa-Fluss și M. Bolner; Av. Pop Vasile, refugiat, „A.C.T.A.” S. A. R., cal. Victoriei 68; Elin și Ericson S. A. R., str. Pitar Moși și „Vegetalio”, str. Bursel 1; Dr. Ing. M. Chiser-refugiat, „Soc. Leiba Goldenberg și Fleischer” București; Ion Blezu, refugiat, „Moara Edelstein” din Brăila; Mihail Gheorghiu, avocat refugiat, „Heriana” Textila, Buc. str. Fabrica de Chibrituri 7; Alexandru Borcea, av. refugiat, S. A. „Ciclop” din Galați, în locul d-lui Ing. Istrate Nicolae; Oană Vasile, av. refugiat, „Krauss” și „Danubiana Textila” Orșova; Ion I. Protopopescu, „Frații P. A. Vartaparian și Frații N. și K. Hlebnikian, Galați; Ion Aldea, lic. drept refugiat, „M. Tschomlekijdoglou” S. A. R. pentru indus. textilă, Galați; Poia Alexandru-refugiat, „Coop. „Furnica” Alud; Mihail Iovănescu, lic. Ac. Comer., „Banca Olizului și Banca Centrală” Bacău; Ion Ionescu, avocat refugiat, „Asfaltul Filaret”, str. Veniamin Costache No. 34 și „Traian” fabrica de Chereștea, cal. Rahovei 240, Buc.; Lucia Brânză, avocat refugiat, „Aero Chimica Română” S. A. R. str. Dionisie 28, București; Rofa Alex., avocat refugiat, „Ofel Rapid” S. A. R., șos. Ghilei 15, Buc.; Anibal Gheorghiu, avocat refugiat, „Fabrica Mignol-Boucher” Bozoianu 27; Ing. Onciul I., „Spodheim Beno, Ing. Asberg, Goldenberg, Aron și Herman, la Ploiești; Ion Volănescu, „Reiss Robert”, Nagel I. Josef, Stelkel, Löbel & Co., Ploiești; Vasile Beza, „Metal-Import” S. A. R., str. Dionisie 28, București; Dr. Untaru, „Padgoria” comerț de vinuri, str. Popa Tatu 62; Mihai V. Ionescu, „High-Life” S. A. București; Ion Dancu, inginer, „Francisc Tulachek, Frații Simion și Dezideriu Mandula-Turda; Moldoveanu Alexandru, Bernger Krausz, Hirsch Schwarz — Bacoescu Ludovic — Szabo Francisc Schwartz și Grossman-Turda; Marjan Ion, „Umann Margareta — Moskovitz Bernard — Frankel Herman și Filip Martini din Turda; Ion D. Gavra, refugiat, „Armatura” S. A. fabrică de fierărie din Arad; Dr. Găvut Ion, refugiat, „Unio-Chimica” (cerneuri) str. Vilor No. 85-87; Matei Gh., profesor și ziarist, refugiat, „B. Aftalion”, Boianerie și curătoare chimică, cal. Mosilor 160, Buc.; Paul I. profesor, „Agero” Doamnei 14; „Argus”, calca Victoriei 29; B. I. C. „Smărdan” 11; Victor Ghețea, refugiat director de bancă, „Moara Băneană Grabal-Timișoara; Ing. Negoescu Nicolae, „Tesătorile Reunite” S. A. R. București, în locul d-lui avocat Lăzărescu Constantin; Av. Dumitru Iliescu, refugiat, „L. și O.

Klein, soc. în nume colectiv; Rutzdorfer Rudolf, „Biermann Gh. & Fiul” str. Dristorului 9, fabrică de textile; Av. Miliou Nicolae, „Banca S. Mayer & Fiul”, str. Doamnei 12 bis; Av. Bomanentiu Șt., „Banca Fortuna”, str. Doamnei 21; Gh. Ceramica, absolvent „Ancora Română”, fabrică de cahluri, Brașov; Ion Novanu, „Soc. Import-Export”, str. Doamnei 2; Ing. Ion Georgescu, „Electro-Tehnica” str. Smărdan, București; Ionescu Constantin, avocat, „Rosenstein și Litmann, fabrică de ințim și de plumb, b-dul Maria și Alfa, fabrică de pălării, Mățășari 29; Av. Kercea Emil, pe lângă „Potsudeck” S. A. Industria Cărbii, str. Apele Minerale No. 39, București.

DECIDEM: D. Gheorghe Bărbulescu, licențiat în drept, în calitate de comis de românizare, în locul d-lui Inginer Gheorghe Ionescu, pe lângă Soc. An. Română „Carpatina” Brezoiu-Vâlcea, cu sediul în București, str. Doctor Bacalogh Nr. 4.

DECIDEM: D. avocat Constantin Petruc, „Ilcani” S. A. R. fabrică de zahăr cu sediul în București;

D. Victor Brusaliu, cpt. rez. „Heinrich Kunz” S. A. R. Comarnic.

S'a revenit asupra măsurii de a se institui un comis de românizare pe lângă fabrica de zahăr „Heinrich” Suceava, cu sediul în București, anulându-se numirea d-lui avocat Constantin Petruc, făcută prin deciziunea susmenționată.

ART. III. — Drepturile și însărcinările domnilor comisari speciali, sunt cele prevăzute în legile și reglementările în vigoare.

ART. IV. — Prezentă deciziune se va comunica d-lor comisari speciali și societăților respective.

Art. V. — Directorul personalului și secretariatul este însărcinat cu aducerea la îndeplinire a dispozițiilor prezentei deciziuni.

Data în cabinetul nostru, astăzi Octombrie 1940.

DECIDEM:

Se rectifică numele d-lui comis de românizare pe lângă fabrica de zahăr din Banat S. A. București, numit prin deciziune ministerială Nr. 100031/1940, pentru a se citi: *Miclea Traian*, avocat în loc de Micu Traian, avocat.

Se rectifică numele d-lui comis de românizare de pe lângă S. A. „Parcomel” str. Vultur Nr. 31, numit prin deciziune ministerială Nr. 100047/1940, pentru a se citi: *Dulhaș Pavel* în loc de Bulhaș Pavel.

Se rectifică numele d-lui comis de românizare de pe lângă „Tăbăcăria Națională” București, numit prin deciziune ministerială Nr. 100030/1940, pentru a se citi: *Bratu Ion*, în loc de Brad Ion.

Se rectifică numele d-lui comis de românizare de pe lângă „Wagons Lits Cook” București; „România” S. A. de Turism București; „Sarnia” Agentie de Vagoane București și la

S. A. R. „Atlantia” București, numit prin Deciziunea Ministerială Nr. 100030/1940, pentru a se citi: *Ovidiu Mosescu*, avocat, în loc de Ovidiu Mosescu.

Pe data de 23 Octombrie 1940, s'a ridicat instituirea Comisariatului de românizare pe lângă „Alcalay & Co” București, numit prin deciziune ministerială Nr. 96638/1940.

Se ridică instituirea unui Comisariat de românizare pe lângă Intreprinderea „Heinrich Rosenauer” & Co” S. I. n. c. Medias, numit prin Deciziunea Ministerială Nr. 100030/1940, de Alex. Bărbat Dr., urmând a primi o altă însărcinare.

Mandatul de Comisar de românizare al d-lui Popescu St. Ion pe lângă Deciziunea Ministerială Nr. 100041/1940, se extinde și asupra S. A. R. „rom” Bd. Take Ionescu, București.

Mandatul de Comisar de românizare dat d-lui Eugen Popescu de comisar firma „La Englez”, prin Deciziunea Ministerială Nr. 100031/1940, se extinde și asupra: „Efrain Eschenazi Fil”; „Postăvăria Bercu Schwarz”; „Postăvăria Eschenazi” din Craiova.

Mandatul de Inspector de control dat d-lui Hoblea Tiberiu, avocat pe lângă Banca funcționată pentru păstrare și ajutoare din Turda, prin Deciziunea Ministerială Nr. 96184/1940, se extinde și asupra „Fabricii de lut și țiglă” din Turda.

Mandatul de Comisar de românizare dat d-lui Crăciun Ion, pe lângă „Cășăna” Cășă de păstrare Lupa, prin Deciziunea Ministerială Nr. 100030/1940, se extinde și asupra „Moare și Tesătorii S. A.” și „Besco” S. A. din Lugoj.

Mandatul de Comisar de românizare dat d-lui Nicolae Crăciun, pe lângă „Cimentul Titan”, Fabrică de Ciment din Turda S. A., prin Deciziunea Ministerială Nr. 92730/1940, se extinde și asupra Intreprinderii „Fama” S. A. și „Faval” S. A. București.

Mandatul de Comisar de românizare dat d-lui Gheorghe Sărbu, pe lângă „Filcom” S. A. București, prin Deciziunea Ministerială Nr. 96638 din 1940, se extinde și asupra întreprinderii „K. Konyasino” Buzareli, Calea 13 Septembrie No. 124.

Se revine asupra măsurii de a se institui un Comisar de românizare în persoana d-lui Nicolae Mălatea, pe lângă Banca de Romania Ltd., care se transformă în Comisar Special.

Se revine asupra măsurii de a se institui un Comisar de românizare în persoana d-lui Radu Ionescu, pe lângă Compania Generală a Industriei Textile S. A. R., care se transformă în Comisar Special.

A fost numit în calitate de inspector de control d. Zăciu Felician la „Soc. Anonimă de Electricitate” din Arad.

A fost numit în calitate de inspector de control pe lângă „Căci Andranil et Fil” S. A. București Șoseaua Viilor, dr. avocat Matei Gheorghiu, în locul d-lui A. Sărbu.

## UN SĂRMAN BĂTRÂN EXPLOATAT DE UN EVREU DIN CAPITALĂ

Politia de moravuri a Capitalei, fiind incunoscintă prin organele sale de informații, a reușit să descopere eri un interesant caz de exploatare, cum numai elemente străine de nașă noastră pot fi capabile să le facă.

Este vorba de evreul Marcu Chiva, domiciliat în str. Nerva Traian nr. 106, care voind să-și deschidă o cafenea și neavând drepturi a recurs la sistemul camufletului, procedeu de alfel des întrebuintat de elementele judece.

### CUM ȘI-A GĂSIT OMUL

Cum rezolvarea acestui impediment nu suferă amănare, evreul Marcu Chiva a întreprins o călătorie

### Muritor de foame pe străzile Capitalei

Cu speranța unor zile mai bune pentru bătrânele lui, bătrânul Alexandru Krupensky a venit la București, a cerut autorizația respectivă și obținându-o, a predat-o asociatului său Marcu Chiva.

Acesta, care între timp aranjase totul pentru bunul mers al afacerii, a și deschis imediat cafeneaua care mergea cât se poate de bine.

Din acea zi însă, începe calvarul zilelor de chin și foame pentru sărmanul bătrân.

Aranjamentul prevedea ca în schimburi numelui bătrânului care să figureze pe față, acesta să aibă dreptul la o rentă zilnică în valoare de 80 lei. Bătrânul Alexandru Krupensky, care de fapt nu era decât un paravan al evreului Marcu Chiva, așteptat zădărnice luni de zile banii

la Piatra Neamț, unde spera să găsească omul ce-i trebuia.

Într-adevăr, nu mult după ce sosise, Marcu Chiva cunoscu pe bătrânul Alexandru Krupensky, om în vârstă de 50 de ani, căruia, prin vorbe meșugite și cu promisiuni umflate l-a propus „o tovarășie comercială”.

Bătrânul, pentru care problema existenței era zilnic prezentă, în fața promisiunilor de asigurare a unui trai mai bun și onenesc a acceptat înăvărșirea, fără să fi bănuit, măcar o clipă, că va fi înșelat amarnic.

Afacerea s'a încheiat pe loc. Bătrânul Alexandru Krupensky a acceptat să ceară și să obțină o autorizație pentru deschiderea unei cafenele în București, cafenea care să fie exploatată de Marcu Chiva.

la care avea dreptul. Marcu Chiva, născut de gândeț înșelăciunii încă dela începutul combinației nici nu s'a mai gândit apoi la îndeplinirea obligației ce-i fusese.

Din când în când, el dădea „din mână” nenorocitului bătrân câte 10-20 lei, când acesta, mânat de foame îndrăznea să ceară mai insistent.

Sorții pierții prin foame de acela căruia îi ajutase cu numele lui să-și înghiebeze negustoria, bătrânul Alexandru Krupensky și-a purtat chinul și foamea care-i furta trupul supt și slăbit de bătrânețe, timp de peste un an.

În cele din urmă, ajuns la capătul răbdării și ne mai putând suporta, se hotărî să se plângă autorităților.

Leșinat de foame și aproape gol, ascunzându-și trupul slăbănog în zădrenele unor resturi de haine, în cămășe, și hălăbâindu-se, bătrânul a intrat în biroul d-lui inspector Teodor Lungu, șeful biroului de moravuri, căruia l-a povestit toată dădărea lui.

În urma plângerii, agenții belșizi s'au deplasat în str. Nerva Traian Nr. 106, unde se afla cafeneaua lui Marcu Chiva, pe care l-au adus la Prefectura Poliei.

Pus în fața aceluia pe care l-a înșelat, lăsându-l muritor de foame, în corectul evreu și-a recunoscut fapta murdărie.

Cu prilejul cercetărilor întreprinse, s'a putut stabili că Marcu Chiva făcuse o cerere către Ministerul de Finanțe, semnând în fals pe Alexandru Krupensky.

În această petiție, Marcu Chiva cerea scutirea de impozite pe măsă ce este „concentrat”.

Statele-Unitate mărește efectivele aviației

NEW-YORK, 26 (Radio). — Grupul pendent al agenției D.N.B. transmise „Associated Press” anunță că ministrul de Război a împărțit pe jete aeriene ale Statelor Unite în patru regiuni. În locul celor patru grupuri de până acum, vor fi de acum înaintate 17 grupuri, care, cu timpul, vor fi sporite până la 34.



# Din toată lumea

SE APROPIE ALEGERILE

## CELE MAI IMPORTANTE SINDICATE AMERICANE SPRIJINĂ CANDIDATURA D-LUI ROOSEVELT

NEW YORK, 26 (Rador). — Corespondentul agenției D.N.B. anunță: Din comentariile de vin de preluat, în legătură cu faptul că d. Lewis, sindicalistul american, s-a rostit în favoarea d-lui Wilkie, rezultă că declarațiile sale au primit un sens în cercurile muncitorești din Statele Unite.

Părerea sindicalului pe care-l conduce d. Lewis și care are patru milioane de membri este împărțită. Mai mulți conducători s-au raliat la părerea d-lui Wilkie. Din telegramele și declarațiile oficiale, se poate deduce că rezultatul este că majoritatea sindicalistilor mai însemnați sprijină candidatura d-lui Roosevelt.

## COMUNICATELE OPERAȚIILOR MILITARE BRITANICE

LONDRA, 26 (Rador). — Comunicatul ministerului Aerului anunță că decurșul și centrul electric din portul german au fost principalele obiective în operațiile din noaptea de Vineri spre Sâmbătă a aviației militare engleze.

A fost atinsă centrul electric din Kiel și au izbucnit incendii în stațiile de construcții navale.

A fost grav lovită centrul electric Neuhof din Hamburg, incendiul a izbucnit în clădirile decurșilor și au fost atacate bateriile anti-aeriene de acolo.

Alt incendiu a fost pricinuit în decurșul din Bremen și Cuxhaven, iar în porturile comerciale au fost atacate în porturile Amsterdam, den Heider și Oostende. Au fost atacate de asemenea centre cu depozite de petrol la Hamburg, Hanover și Reichshaus.

## Importanța cooperării aviatorilor italieni cu cei germani

ROMA, 26 (Rador). — Corespondentul agenției D.N.B. transmite următoarele: Ambasadorul Rocco a dat cetire, în fața reprezentanților presei străine, următoarele declarații cu privire la participarea comună a aviației italiene și germane împotriva Marii Britanii.

## APELUL D-LUI GOEBELS PUBLICAT CU OCAZIA MANIFESTĂRIILOR „CĂRTEI GERMANE”

BERLIN, 26 (Rador). — Cu ocazia manifestărilor de toamnă în favoarea cărții germane, ministrul propagandei Reichului d. Goebbels, a publicat următorul apel:

„În lupta poporului nostru pentru dreptul la viață, cartea a devenit o armă eficientă împotriva plutocrațiilor

## PRIMA ANIVERSARIE A ÎNFIINȚĂRII GUVERNĂMÂNTULUI GENERAL POLONEZ

CRACOVIA, 26 (Rador). — Prima aniversare a înființării Guvernământului General a fost sărbătorită în cadrul unei manifestații solene pe care au luat parte toți reprezentanții autorității locale.

## LA CONFERINȚA ȚĂRILOR ORIENTALE, POPULAȚIILE INDIGENE NU SUNT REPREZENTATE

ROMA, 26 (Rador). — În legătură cu conferința de la Delhi, cercurile politice italiene subliniază faptul foarte semnificativ că, în toate țările orientale, populațiile indigene nu sunt reprezentate.

Într-adevăr, nu este vorba decât de un congres de funcționari ai guvernului din Londra și nu se poate înțelege de ce acest congres se ține la Delhi, precum nu se înțelege nici de ce se convoacă la Delhi

afară de acela că englezii vor să impresioneze lumea. Funcționarii convoacă puteau foarte bine să primească ordinele direct din Londra, fără a mai fi obligați să se mai deplaseze la Delhi.

Cercurile italiene declară că este vorba încă odată de un expedient al propagandei britanice, însă englezii au fost obligați pentru aceasta să mătură cu mătura mediteraneană a imperiului britanic a încetat să mai

## ATAC BRITANIC ASUPRA OBIECTIVELOR NEMILITARE DELA BERLIN



În urma unui atac britanic deasupra Berlinului, cu care ocazie au fost bombardate obiective nemilitare, un avion britanic a fost doborât chiar în zona în care s-a produs zborul: adică într-o regiune berlineză unde nu există nici un obiectiv militar.

## ȘTIRI EXTERNE

VICHY, 26 (Rador). — Guvernul francez va putea numi de aci înainte administratorii provizorii la întreprinderile private ale căror conducători sunt, dintr-un motiv sau altul, în imposibilitatea de a-și exercita funcțiunile. Întreprinderile vor fi administrate în contul proprietarilor.

De asemenea, guvernul va putea dispune ca tribunalele civile să numească administratori provizorii pentru bunurile oricărei persoane absente, atunci când un interes economic impune ca bunurile să nu fie părăsite.

PRESBURG, 26 (Rador). — Presa se arată foarte satisfăcută de acordul germano-slovac cu privire la exportul produselor de sticlărie slovacă în Germania.

Prin acest acord, constată presa, — industria sticlei slovace va avea de lucru.

PRESBURG, 26 (Rador). — Slovacii și Ungarii sunt pe cale de a încheia un acord pentru înlesnirea turismului în aceste două țări.

BUDAPESTA, 26 (Rador). — Un agricultor evreu din împrejurimile Capitalei, călcând dispozițiile categorice ale autorităților, nu s-a prezentat să înregistreze cei 1302 porci îngrășiți pe care îi avea de vânzare. El a fost pededit cu confiscarea porcilor și cu o amendă de 8.800 pengos.

BELGRAD, 26 (Rador). — M. S. Regele Petru II a vizitat zilele acestea instalațiile militare și monumentele naționale situate în vechia Serbie, în apropiere de Kraljevo și Kragujevac.

Suveranul era însoțit de Principele Alexandru, fiul Principelui Regent, de generalul Nedici, ministrul războiului, și de generalul Kobici.

MOSCOW, 26 (Rador). — Agenția „Tass” publică următorul comunicat:

Ziarele japoneze au publicat o informație care anunță că d. Tatekawa, ambasadorul Japoniei la Moscova, va fi primit la 26 Octombrie de d. Stalin.

Agenția „Tass” este autorizată să declare că această informație corespunde realității.

LONDRA, 26 (Rador). — Amiralitatea britanică comunică:

Vineri dimineață concentrări de trupe italiene din Egipt, în apropiere de coasta Sidi Barrani, au fost atacate de vase britanice din flota mediteraneană în colaborare cu aviația britanică.

Raportele primite de amiralitatea britanică din Londra, din partea comandantului suprem al flotei mediteranene arată că mai multe vehicule inamice au fost distruse și un mare incendiu a izbucnit într-un depozit de carburant.

Forțele britanice nu au suferit nici o pagubă și nicio pierdere.

BERLIN, 26 (Rador). — Un avion german de recunoaștere a atacat Vineri, pe coasta de răsărit a Angliei, un mare convoi britanic.

Un distrugător englez a fost lovit în plin. Pilotul german au zărit flăcări pe bordul distrugătorului, iar artileria anti-aeriană a început să mai tragă.

VIENNA, 26 (Rador). — Sâmbătă a sosit la Viena comisiunea conducătorilor comerțului italian, care în timpul vizitei sale în Germania va lua contact cu principalii reprezentanți ai economiei Reichului.

LONDRA, 26 (Rador). — Sir John Monk a vizitat pe însărcinatul cu afaceri la România, prezentându-l în numele guvernului și al Suvranului Angliei, urări pentru aniversarea nașterii M. S. Regelui Mihai I.

PARIS, 26 (Rador). — Nervozitatea extremă ce domnea la Paris, după ce se aflase despre întâlnirea dintre Fuehrer și mareșalul Pétain, a mai scăzut acum.

Sub titluri enorme, presa publică dăruile de seamă asupra întepederii și vorbește despre începutul unei ere de colaborare.

„Petit Parisien” scrie că viitorul Franței depinde în mare măsură de această întâlnire istorică. Fuehrerul a dovedit voința sa de a crea o pace constructivă. Mareșalul Pétain s-a hotărât pentru colaborarea cu Germania. Dacă Franța s-ar fi hotărât să pornească pe această cale înainte de războiul și înainte de înfrângere, situația ei ar fi fost mai ușoară și mai puțin dureroasă.

Despre întrevvedere, ziarul scrie că nu există în istorie un exemplu asemănător. O asemenea posibilitate n-a fost niciodată oferită învinșului după terminarea războiului din 1918.

Poporul francez și opinia publică franceză vor trebui să înțeleagă că s-a terminat cu trecutul și că acum calea este deschisă spre o pace care nu va mai fi urmată de un nou război.

„La France au travail” scrie: Esențialul este că s-a putut obține un acord. Dacă națiunile continentului european se unesc într-o viață co-

colă, președintele consiliului de administrație și directorul Soc. de Navigație aeriană „Aeropol”, subdirectorul agenției Auda, secretarul asociației corespondenților străini, ziaristii din Belgrad și din Zagreb, câte-rua rude de ale defunctului, precum și numeroși prieteni și cunoscuți.

Coroane de flori au fost depuse de către: Legația României, Societatea „Aeropol”, serviciul presei române din Belgrad, agenția Auda, Asociația corespondenților străini, etc.

La trista ceremonie au fost prezenți — în afara de întregul personal al tuturor serviciilor Legației Române, în frunte cu d. consilier Sol-

LIBERTATEA ȘTIINȚELOR ESTE GARANTATĂ DE NAȚIONAL-SOCIALISM

A 275-a aniversare a Universității din Kiel

KIEL, 26 (Rador). — Cu prilejul celei de a 275-a aniversări a întemeierii Universității „Christian Albrecht” din Kiel a avut loc, în mare-audă a Universității, o ceremonie la care au luat parte d. Rust, ministrul Educației, amiralul Roder comandantului suprem al mari-nei de război, numeroși reprezentanți ai științei științifice, precum și personalități conducătoare ale Statului, partidului și forțelor armate.

BERLIN, 26 (Rador). — Ziarul „Hamburger Fremdenblatt” protestează contra afirmațiilor propagandei engleze, care pretinde că Germania are intenția de a uniți Franța și de a recurge la șantaj față de Franța și Spania.

Până când — întrebuia ziarul — va fi meren pusă la îndoielă buna credință a intențiilor germane?

Prin încheierea pactului de la Berlin între Germania, Italia și Japonia felul puterilor arel a fost definit limpede: el constă în crearea unei ordini noi în Europa, sub conducerea Germaniei și Italiei. Această nouă concepție nu comportă lovituri date caracterului național, ci urmărește construirea unei Europe care să ofere locuitorilor săi securitatea și să le garanteze condiții suportabile de viață. Această ordine nouă va lua locul unei situații care timp de veacuri a fost tulburată de intrigile Angliei

COMENTARIILE PRESEI GERMANE

BERLIN, 26 (Rador). — Ziarul „Hamburger Fremdenblatt” protestează contra afirmațiilor propagandei engleze, care pretinde că Germania are intenția de a uniți Franța și de a recurge la șantaj față de Franța și Spania.

Până când — întrebuia ziarul — va fi meren pusă la îndoielă buna credință a intențiilor germane?

Prin încheierea pactului de la Berlin între Germania, Italia și Japonia felul puterilor arel a fost definit limpede: el constă în crearea unei ordini noi în Europa, sub conducerea Germaniei și Italiei. Această nouă concepție nu comportă lovituri date caracterului național, ci urmărește construirea unei Europe care să ofere locuitorilor săi securitatea și să le garanteze condiții suportabile de viață. Această ordine nouă va lua locul unei situații care timp de veacuri a fost tulburată de intrigile Angliei

COMENTARIILE PRESEI GERMANE

BERLIN, 26 (Rador). — Ziarul „Hamburger Fremdenblatt” protestează contra afirmațiilor propagandei engleze, care pretinde că Germania are intenția de a uniți Franța și de a recurge la șantaj față de Franța și Spania.

Până când — întrebuia ziarul — va fi meren pusă la îndoielă buna credință a intențiilor germane?

Prin încheierea pactului de la Berlin între Germania, Italia și Japonia felul puterilor arel a fost definit limpede: el constă în crearea unei ordini noi în Europa, sub conducerea Germaniei și Italiei. Această nouă concepție nu comportă lovituri date caracterului național, ci urmărește construirea unei Europe care să ofere locuitorilor săi securitatea și să le garanteze condiții suportabile de viață. Această ordine nouă va lua locul unei situații care timp de veacuri a fost tulburată de intrigile Angliei

COMENTARIILE PRESEI GERMANE

BERLIN, 26 (Rador). — Ziarul „Hamburger Fremdenblatt” protestează contra afirmațiilor propagandei engleze, care pretinde că Germania are intenția de a uniți Franța și de a recurge la șantaj față de Franța și Spania.

Până când — întrebuia ziarul — va fi meren pusă la îndoielă buna credință a intențiilor germane?

Prin încheierea pactului de la Berlin între Germania, Italia și Japonia felul puterilor arel a fost definit limpede: el constă în crearea unei ordini noi în Europa, sub conducerea Germaniei și Italiei. Această nouă concepție nu comportă lovituri date caracterului național, ci urmărește construirea unei Europe care să ofere locuitorilor săi securitatea și să le garanteze condiții suportabile de viață. Această ordine nouă va lua locul unei situații care timp de veacuri a fost tulburată de intrigile Angliei

## ST.-UNITE VOR CONTINUA SĂ OFERE „TOATE ÎNLESNIRILE ÎN MATERIE DE FURNITURI ȚĂRILOR CARE SE APĂRĂ”

Declarațiile d-lui Cordell Hull

WASHINGTON, 26 (Rador). — D. Cordell Hull a ținut Sâmbătă seara un discurs la „National Press Club”.

Ministrul de externe și-a început cuvântarea subliniind gravitatea situației internaționale și declarând că „toate țările pacifice, inclusiv Statele Unite, sunt grav amenințate”.

După ce a atins în termeni foarte vehemenți acțiunea războinică a statelor totalitare, d. Hull a încheiat spunând că ocaziile nu vor

fi atacate și în consecință Statele Unite vor trebui să-și construiască o apărare destul de puternică pentru a descuraja pe orice inamic care ar încerca să le atace. Bazele încheiate de la Anglia îngăduiesc Statele Unite să-și creeze o centură de ofel protecție a continentului american dealungul coastei Atlanticului. El a subliniat că Statele Unite au intenția de a continua să ofere, în toată măsura posibilului, toate înlesnirile în materie de furnituri țărilor care se apără.

## „O NOUĂ ERĂ A ÎNCEPUT PENTRU POPOARELE TINERE DEPE VECHIUL CONTINENT”

Un articol al d-lui dr. Dietrich publicat în „Voelksischer Beobachter”

BERLIN, 26 (Rador). — D. dr. Dietrich, șeful presei Reichului, a publicat sub titlul „Revoluția europeană” un articol în ziarul „Voelksischer Beobachter”. Articolul a stârnit un interes foarte viu.

În acest articol, care tratează despre renășterea Europei, șeful presei germane scrie între altele:

„Voința de a crea o nouă ordine, aspirația la o dezvoltare progresivă alcătuiesc legea morală, comandamentul suprem în viața popoarelor. Destinul surdă națiunilor ce ascultă de acest comandament. Țările care îl resping vor fi judecate fără cruțare de istorie, în momentul decisiv.”

Acest adevăr, tot atât de vechi cât viața însăși a popoarelor, este concentrat în evenimentele actuale din Europa.

Anglia este elementul distructiv în viața națiunilor europene. Societatea sa împiedică orice dezvoltare sănătoasă și naturală. Principiile sale politice bazează calea oricărei ordine naturale la popoare.

Politica dusă de Anglia pentru echilibrul european nu e altceva decât o ajutare permanentă la sinuciderea țărilor de popoare de pe continent.”

După ce arată că Anglia este vinovată de soarta pe care o are astăzi

și observă că Germania i-a oferit în nemămurat rânduri ocazie să înceteze a mai lupta, d. Dietrich scrie că o nouă eră a început pentru popoarele tinere de pe vechiul continent.

„Protagonistii și partizanii trecutului obscur au devenit aliați în lupta pentru un viitor mai bun”.

## 20 eleve intoxicate cu ciuperci otrăvite

GENEVA, 2 (Rador). — Corespondentul agenției DNB transmite următoarele:

Într-un pension de fete din apropierea orașului Toulouse s-a întâmplat un caz grav de intoxicație în masă cu ciuperci. 20 de fete care au consumat otrăvitoarele ciuperci s-au îmbolnăvit. Două din ele au și murit iar altele 12 se află în stare gravă.

## Comemorarea primei revoluții naționale a românilor

În ziua de 26 Octombrie a. c., aromâni din Capitală au prăznuit într-un cadru solemn și emoționant, pentru întâia oară, revoluția națională proclamată acum 75 de ani de către Frații Petru și Asan, care au reușit să fondeze un imperiu și o dinastie, care au dus neamul lor pe cele mai înalte culmi ale gloriei.

D. prof. universitar și membru al Academiei Române, George Muru, a vorbit cu înălțime despre însemnătatea acestei zile.

Printre asistenți am remarcat pe:

D. profesor universitar și membru al Academiei Române Theodor Ca-

pidan, d. și familia Papanace, d. N. Stamboli, d. Th. Craja, d. Ion Nacu, d. D. Lega, d. Ion Foti, d. Ion Goshin, d. a și d. prof. Anton Ciurmetti, d. N. Dinischiotu, d. Gh. Caraleni și familia, întreaga studenție arădeană, precum și numeroase familii ale Aromânilor din Capitală.

La sfârșitul slujbei, în carea Bisericii „Sf. Dumitru” din str. Carol, studenții au intonat într-o atmosferă de entuziasm patriotic cântecul național: „Părintească Dimandă”, „Rușii căduseră” și „Duri și anostrii arăduri”.

Solemnitatea s-a sfârșit la orele 12.30.

## Încorporarea întregului contingent 1941 se face la 20 Noembrie

Evreii sunt excluși dela serviciul militar

Comunicatul No. 8 al Marelui Stat Major

Marele Stat Major face cunoscut următoarele:

1. Incorporarea întregului contingent, trupă în termen, schimbăși și întreru cu termen redus, se va face pe ziua de 20 Noembrie 1940.

2. În consecință, toți tinerii care urmează a se încorpora cu cîg. 1941, se vor prezenta la cercurile de recrutare de

care aparțin, în ziua de 20 Noembrie 1940.

3. Evreii, de orice categorie, care trebuiau să fie încorporați cu contingentul 1941, se vor prezenta la cercurile de recrutare de care aparțin, în ziua de 1 Decembrie 1940, pentru a-și aranja situația, după care vor fi lăsați la vatră, fiind excluși dela serviciul militar activ.



NU SE CONFIRMĂ ȘTIREA  
CONVOCĂRII REICHSTAG-ULUI

Noul plan economic, pe patru ani. Grava ciocnire  
a unui vas britanic de 42.300 tone

(Prin telefon dela corespondentul nostru)

VIENNA, 26. — Svonurile despre o iminentă convocare a Reichstag-ului nu s'au găsit nici o confirmare în cercurile politice din Berlin. Asemenea svonuri au fost totdeauna lansate cu ocazia marilor evenimente. Ele n'au fost însă motivate niciodată. De data aceasta, svonurile despre o convocare a Reichstag-ului au la bază călătoria cancelarului Hitler în Franța. Față de prelușele știri lansate de englezi că Germania ar fi făcut diverse încercări de sântă, sunt formal desmentite. Intrevederile cu oamenii de stat ai Franței au decurs într-o joialitate perfectă și rezultatele lor se vor cunoaște în curând.

După împlinirea planului de patru ani, început la 18 Octombrie 1936, când cancelarul Hitler a înscrisat pe Maresalul Goering cu înlocuirea acestui vast program, din nou Maresalul Reichului Goering a fost înscrisat să-și continue opera, planul fiind prelungeț încă pe o perioadă de patru ani. Rezultatele planului de patru ani sunt cunoscute în toată lumea. Într-o scrisoare adresată Maresalului Goering, Cancelarul Hitler subliniază energia și priceperea cu care acest plan a fost realizat.

Ordinul de a se aplica mai departe planul de patru ani corespunde situației actuale politice și economice, astfel că toate forțele Germaniei sunt puse în slujba războiului.

Știrea despre avariarea vasului „Empress of Britain” bombardat de aviația germană la 100 km. de coastele Irlandei, dovedește cât de riguros este aplicată blocada germană. Pierderea acestui vas este iminentă.

Construit în 1931, acest vas era unul din cele mai moderne din lume, el putând atinge o viteză de 21 mile marine pe oră. Vasul era un adevărat uriaș al mărilor, având o deplasare de 42.300 tone.

La 22 Octombrie, din ordinul lui Delamainat, șeful rebelilor din Africa Equatorială Franceză, mai multe avioane au bombardat localitatea Lambarene de pe fluviul Gabon. Au fost uciși mai mulți europeni și indigeni.

Înaintea de a da atacul asupra acestui oraș deschis, aparatele au aruncat manifeste, prin care populația rămasă credincioasă Franței era îndemnată să se supună sau, în caz de rezistență, să evacueze femeile, copiii și neacomatanții. Această evacuare n'a putut fi efectuată, pe de o parte din cauza termenului prea scurt ce fusese acordat, iar pe de altă parte din cauza izolării totale în care se află orașul Lambarene.

Sângele francez a curs. Comunicatul infieroză atitudinea acestui fost alier francez și adăugă că poporul și guvernul englez, care se servese astăzi de el, n'au pentru

A OPTA SĂPTĂMÂNĂ DE REPRESALII  
IMPOTRIVA ANGLIEI A INCEPUT  
PRIN ATACURI EXTREM DE VIOLENTE

Cele mai importante uzine ale industriilor de armament  
britanic au fost distruse

BERLIN, 26 (Rador). — Agenția D.N.B. transmite următoarea dare de seamă de pe frontul aerian de luptă: La sfârșitul celei de a 7-a săptămână a acțiunii de represalii care a început la 7 Septembrie și în cursul căreia Marea Britanie a suferit, aproape fără întrerupere, atacuri masive, aviația germană a dat din nou lovituri puternice insulei britanice. Contrari obiciei britanice de a face incursiunile aeriene în teritoriul Reichului numai noaptea în puterea întinerului și de a arunca bombe la întâmplare, AVIOANELE DE LUPĂ GERMANE AU ZBURAT VINERI DEASUPRA LONDREI ȘI A UNOR ÎNTOINTESE REGIUNI A ANGLIEI, TOT TIMPUL ZILEI ȘI PE UN TIMP ABSOLUT SENIN.

Acest singur fapt demonstrează superioritatea aviației de război germane asupra aviației britanice.

Atacurile efectuate în timpul zilei de Vineri, s'au dat de către avioanele ușoare germane, la intervale atât de mici, încât populația n'a putut în timpul serilor acestor atacuri să părăsească adăposturile. Această stare de lucruri prejudiciază forța defensivă și aprovizionarea inamicului prin pierderea a milioane de ore de muncă.

În noaptea de Vineri spre Sâmbătă, noaptea cu care s'a început a opta săptămână de represalii, atacurile aeriene au fost înăsprițe.

LA LASAREA NOPTII AVIOANELE GRELE DE BOMBARDAMENT ȘI-AU INCEPUT ATACURILE. În valori succesive ele au atacat toate obiectivele militare de pe coasta meridională a Marii Britanii, până în centrele industriale importante din centrul țării.

În afara de Londra, orașul Liverpool și Birmingham au fost centrele ce au suferit mai mult de violența atacurilor aeriene germane. În această regiune minieră și hăitită se găsește uzinele cele mai importante ale industriilor de armament britanice și depozitele din noaptea trecută în aceste locuri au luat o extindere extraordinară.

Cele 17 avioane de vânătoare britanice doborâte în cursul luptelor aeriene de Vineri se împart în 10 aparate „Spitfire” și 7 avioane de tip „Hurricane”.

VAPOR BRITANIC SCUFUNDAT

BERLIN, 26 (Rador). — Se

află știrea că avioane germane de bombardament au atacat cu succes Sâmbătă dimineață vaporul „Empress of Britain” ce se găsea în zona de război la Nord de Irlanda. Vasul a fost atins în plin începând imediat să se scufunde. Echipajul s'a refugiat în bărcile de salvare.

„Empress of Britain” care a fost construit în anul 1931 ocupă locul al 10-lea printre cele mai mari vapoare ale lumii.

Aviația germană a atacat deasemenea numeroase alte obiective militare în ziua de Sâmbătă.

În diferite locuri mai multe uzine au luat foc sau au fost grav avariate de bombe. Deasemenea au fost lovită instalațiuni feroviare din Anglia.

NUMEROASE UZINE INCENDIATE

BERLIN, 26 (Rador). — Se află că în cursul atacurilor efectuate Sâmbătă asupra Angliei, aviația ger-

mană a lovit cu bombe o uzină de produse chimice în apropiere de Birmingham. Atelierele uzinei au fost lovit în plin.

Un avion de bombardament german a apărut în cursul după amiezii deasupra uzinei și a aruncat mai multe bombe care au atins în plin centrele de fabricare. Se crede că produsele chimice au luat foc din cauza exploziei, deoarece puțin timp după explozie s'a observat un fum gros verde și galben eșind din atelierele uzinei.

Aviația germană a atacat deasemenea numeroase alte obiective militare în ziua de Sâmbătă.

În diferite locuri mai multe uzine au luat foc sau au fost grav avariate de bombe. Deasemenea au fost lovită instalațiuni feroviare din Anglia.

NUMEROASE UZINE INCENDIATE

BERLIN, 26 (Rador). — Se află că în cursul atacurilor efectuate Sâmbătă asupra Angliei, aviația ger-

NOUL REGIM INTERNAȚIONAL  
AL DUNĂRII

Maîne, încep în Capitală discuțiile între delegațiile  
Germaniei, Italiei, U. R. S. S. și României

Ca urmare a conversațiilor care a avut loc în ultimul timp între Guvernul german și Guvernul U. R. S. S., în înțelegere cu Guvernul Italian, s'a constatat necesitatea dizolvării atât a Comisiunii internaționale a Dunării cât și a Comisiunii Europene a Dunării și de a înlocui aceste Comisiuni printr-o Comisiune a Dunării compusă din reprezentanți ai Germaniei, Italiei, U. R. S. S., României, Ungariei, Bulgariei, Jugoslaviei și Slovaciei.

Această comisiune a Dunării va

avea ca scop de a reglementa chestiunile privitoare la navigația pe întregul curs al Dunării dela Guri ei și până la Bratislava.

În concordanță cu înțelegerea stabilită în chestiunile de mai sus, vor începe la 28 Octombrie, la București, discuțiile specializate delegații de către Germania, Italia, U. R. S. S. și România, privitor la aranjamentul provizoriu al noului regim internațional pe Dunărea Maritimă dela Guri și până la Bratislava.

INTREAGA INIȚIATIVĂ POLITICĂ, DIPLOMATICĂ ȘI MILITARĂ RĂMÂNE  
ÎN MÂINILE PUTERILOR AXEI

Cercurile politice italiene despre svonurile ce circulă  
în jurul unei întâlniri Ciano-Laval

ROMA, 26 (Rador). — Corespondentul agenției D.N.B. transmite:

Cercurile politice din Roma declară că pu știu nimic despre noul negocierii care, după svonurile ce circulă, ar fi în curs sau ar urma în curând. Ele constată că o întrevvedere Ciano-Laval nu a avut loc și că ea nu trebuie așteptată în curând.

Observând cea mai mare rezervă, cum e firesc în timp de război, aceste cercuri subliniază că ultimele evenimente sunt verigile unui singur lanț, al cărui început trebuie căutat

în ultima întrevvedere între Duce și Fuhrer.

Analizând situația actuală, conștientă de aceste cercuri, trebuie constatat în deosebi două fapte:

1) întreaga inițiativă politică, diplomatică și militară rămâne în mâinile puterilor axei;

2) Pe când poporul englez face ipotezele cele mai fantaziste și împărtășește speranțele cele mai flazozite, popoarele axei urmează cu calm și încredere politica conducătorilor lor, convinse că vor obține victoria finală.

MAREȘALUL GOERING  
A FOST REINSĂRGINAT CU EXECUȚIA  
PLANULUI PE PATRU ANI

BERLIN, 26 (Rador). — Fuhrerul însuși a declarat în discursul său la

zând că planul va trebui să se adapteze necesităților războiului.

Cu acest prilej Fuhrerul a adresat maresalului Goering o scrisoare în care îl mulțumește pentru energia depusă întru realizarea planului de patru ani și-și exprimă încrederea că al doilea plan de patru ani va fi realizat cu aceeași energie.

zând că planul va trebui să se adapteze necesităților războiului.

Cu acest prilej Fuhrerul a adresat maresalului Goering o scrisoare în care îl mulțumește pentru energia depusă întru realizarea planului de patru ani și-și exprimă încrederea că al doilea plan de patru ani va fi realizat cu aceeași energie.

zând că planul va trebui să se adapteze necesităților războiului.

Cu acest prilej Fuhrerul a adresat maresalului Goering o scrisoare în care îl mulțumește pentru energia depusă întru realizarea planului de patru ani și-și exprimă încrederea că al doilea plan de patru ani va fi realizat cu aceeași energie.

zând că planul va trebui să se adapteze necesităților războiului.

Cu acest prilej Fuhrerul a adresat maresalului Goering o scrisoare în care îl mulțumește pentru energia depusă întru realizarea planului de patru ani și-și exprimă încrederea că al doilea plan de patru ani va fi realizat cu aceeași energie.

zând că planul va trebui să se adapteze necesităților războiului.

Cu acest prilej Fuhrerul a adresat maresalului Goering o scrisoare în care îl mulțumește pentru energia depusă întru realizarea planului de patru ani și-și exprimă încrederea că al doilea plan de patru ani va fi realizat cu aceeași energie.

zând că planul va trebui să se adapteze necesităților războiului.

Cu acest prilej Fuhrerul a adresat maresalului Goering o scrisoare în care îl mulțumește pentru energia depusă întru realizarea planului de patru ani și-și exprimă încrederea că al doilea plan de patru ani va fi realizat cu aceeași energie.

O ÎNTELEGERE FRANCO-GERMANĂ

Führerul și maresalul Petain au căzut de acord asupra  
principiului unei colaborări

GENEVA, 26 (Rador). — Corespondentul agenției D. N. B. anunță din Vichy:

D. Pierre Laval, vicepreședintele Consiliului de miniștri, însoțit de Vichy Sâmbătă pe la ora 14, a avut lungi discuții cu colaboratorii săi intimi în primele ore ale după amiezii.

După aceea, d. Laval a primit pe d. Alibert, ministrul justiției, și pe d. Peyrouthon, ministrul internelor. După sedința Consiliului de miniștri, care a început la ora 18 (ora germană), d. Laval s'a dus la maresalul Petain, cu care a avut o întrevvedere de jumătate de oră.

CONSILIUL DE MINISTRI PREZIDAT DE MAREȘALUL PETAIN

VICHY, 26 (Rador). — Un consiliu de miniștri s'a ținut

Sâmbătă după amiază, începând dela ora 17.

Maresalul Petain și d. Pierre Laval au expus întrevvedere pe care au avut-o cu Fuhrerul-cancelar Adolf Hitler și la care

Comunicatul oficial al Consiliului de miniștri francez

VICHY, 26 (Rador). — Președinția Consiliului de miniștri publică următorul comunicat:

Intrevvederea dela 24 Octombrie, între Fuhrerul Adolf Hitler și maresalul Petain, în prezența d-lui von Ribbentrop, a decurs într-o atmosferă de înaltă curtoazie.

Maresalul a fost primit cu onorurile datorite rangului său.

a asistat și d. von Ribbentrop, ministrul afacerilor străine al Reichului.

Consiliul a aprobat în unanimitate declarațiile făcute de maresalul Petain și de d. Laval.

Comunicatul oficial al Consiliului de miniștri francez

VICHY, 26 (Rador). — Președinția Consiliului de miniștri publică următorul comunicat:

Intrevvederea dela 24 Octombrie, între Fuhrerul Adolf Hitler și maresalul Petain, în prezența d-lui von Ribbentrop, a decurs într-o atmosferă de înaltă curtoazie.

Maresalul a fost primit cu onorurile datorite rangului său.

Intrevvedere, care a urmat între cei doi șefi, a dat loc unui examen general al situației și în deosebi al mijloacelor de a reconstrui pacea în Europa.

CEI DOI ȘEFI S'AU PUS DE ACORD ASUPRA PRINCIPIULUI UNEI COLABORĂRI. Modalitățile de aplicare a acestui principiu vor fi examinate ulterior.

Intrevvedere, care a urmat între cei doi șefi, a dat loc unui examen general al situației și în deosebi al mijloacelor de a reconstrui pacea în Europa.

CEI DOI ȘEFI S'AU PUS DE ACORD ASUPRA PRINCIPIULUI UNEI COLABORĂRI. Modalitățile de aplicare a acestui principiu vor fi examinate ulterior.

Intrevvedere, care a urmat între cei doi șefi, a dat loc unui examen general al situației și în deosebi al mijloacelor de a reconstrui pacea în Europa.

CEI DOI ȘEFI S'AU PUS DE ACORD ASUPRA PRINCIPIULUI UNEI COLABORĂRI. Modalitățile de aplicare a acestui principiu vor fi examinate ulterior.



D. HORIA SIMA

fățșează pe comandantul Horia Sima ca un om făcut, cu gesturi scurte și categorice, care pentru prima oară în ziua de 6 Septembrie a avut ocazia să intrine cu cuvântul său, o masă de câteva sute de mii de oameni.

„Horia Sima a sîut să vorbească mult timp scurt, precis, hotărât.

„Îmi face impresia — spune autorul — unui om plin de voință, cu ideile adânc înrădăcinate în structura sa spirituală”.

După ce precizează datele sale biografice, d. Montanelli arată că a fost activitatea lui Horia Sima și acțiunea sa organizatoare în Banat — în urma căreia Codreanu a început să-l socotească ca pe unul dintre cei mai buni colaboratori ai săi, dorind să-l aibă pe lista candidaților.

Mai departe arată toată prigoana pe care a suferit-o din partea guvernamentului. El nu s'a descurajat însă nici un moment, continuând să lupte cu înverșunare, fugind în Germania unde a dus o viață de privațiuni, activând cu un grup de partizani.

În luna Mai se întoarce în țară împreună cu Pătrascu, cu gândul de a face o lovitură de stat. În pri-

mul rând au fost arestați apoi Horia Sima a fost chemat de către Regele Carol pentru a i se propune o împăcare.

D. Sima a intrat după aceea în guvernul Gîrguriu, unde a rămas foarte puțin timp, spunând că nu cunoaște decât uniforma cămășilor verzi.

Autorul încheie astfel: Acesta este Horia Sima, Vice-Președintele Consiliului și capul Mișcării Legionare. Este un om sobru; cu el se vorbește de toate, numai despre el nu. În toată existența sa, se pare că Horia Sima n'a găsit niciodată vreme să se gîndească că există și un Horia Sima. Pentru el nu există decât „Mișcarea”; este un om rece, voluntar, cu idei adânc fixate. Cu Horia Sima ca șef al Legiunii, soarta aceluia care ar voi să se opună ideilor sale este pecetluită.

În continuare d. Montanelli îl în-

mul rând au fost arestați apoi Horia Sima a fost chemat de către Regele Carol pentru a i se propune o împăcare.

D. Sima a intrat după aceea în guvernul Gîrguriu, unde a rămas foarte puțin timp, spunând că nu cunoaște decât uniforma cămășilor verzi.

Autorul încheie astfel: Acesta este Horia Sima, Vice-Președintele Consiliului și capul Mișcării Legionare. Este un om sobru; cu el se vorbește de toate, numai despre el nu. În toată existența sa, se pare că Horia Sima n'a găsit niciodată vreme să se gîndească că există și un Horia Sima. Pentru el nu există decât „Mișcarea”; este un om rece, voluntar, cu idei adânc fixate. Cu Horia Sima ca șef al Legiunii, soarta aceluia care ar voi să se opună ideilor sale este pecetluită.

În continuare d. Montanelli îl în-

mul rând au fost arestați apoi Horia Sima a fost chemat de către Regele Carol pentru a i se propune o împăcare.

D. Sima a intrat după aceea în guvernul Gîrguriu, unde a rămas foarte puțin timp, spunând că nu cunoaște decât uniforma cămășilor verzi.

DRUMUL ȚĂRÂNEI SPRE CULMI

Cea de pe urmă folosință a cuptorului păgân

Lumina din Valea Plîngerii

Au adormit oamenii Celafii în întinerie și tîndă. Undeva, departe, spre cîmpea durerii, picături de ceață curată se așază cuminți pe teșele ceasloave. Acolo, dealul cu suferință, sub cupola de întocmire venetică, n'a mai auzit de mii pomnirea creștină a morților. Cuptorul păgân își strîda poezia după alte chipuri, alte legi.

„Ca o lacrimă de sânge  
A căzut o stea.  
Drum de foc și biruință  
Pentru Garda ta”...

NU AVEM ÎNCA ODIHNĂ

„Și nici nu trebuie să se întâmple altfel. Vor fi unii cari să murmure. Lasă-ți în pace. Nu putem sta locuți atîta vreme cît nu ne-am astămpărat creștinște chinul morților. Să le ridicăm panaghie; să le închinăm molitvele; să le cîntăm psalmicele

În muncă și dreptate, așa cum ne-a învățat Căpitaniul. Îi chemăm între noi; răspund cu toții într'un glas: Prezent!

Dar trebuie să li se așeze țărîna acolo, departe, pe culme, la Predeală, care li-a fost așa de drag și care stie ce însemnă o piatră de hotar.

Nu mai sîd acolo piatra de hotar pentru Țară, dar se îndăltănează stîncă pentru suflete.

PROCESIUNEA

Cu toțe aprinse, simbolizînd flacăra de lumină în noaptea veacurilor, Garda de onoare legionară, după săvîrșirea sfîntei slujbe, pornește în coloană făcută.

Făclile purtate în înima nopții luminează cel din urmă drum către

odihna de vecl — odihna Birnăilor. Pentru lumina asta s'au jertit martiri legionari, și lat-o, birnăiește în noaptea și n'avea.

Garda de onoare cuprinde suflete de legionari din toate culbările „Băieților” — culturi cari au plătit câmpul și aspru tribut de sânge.

Pe la ferestre, învaluite în ceață înbucătoare priviri înduioșate se trudesă să desprindă din noaptea chipurile procesiunii legionare.

Parcă se petrece o preambulă fantastică în labirintul unui lăunț cavou.

Mistica legionară își trăiește în plin filinta ei creștină pe răboiul stelar marea ei minte, albită de lumină, credință și jertfă.

Pe întinutul drumului, dela cuptorul satanic de ars oameni, convuls serpuește cu pas domol pe calea lui Vodă Șerban, prin piața Birnăilor Legionare la poalele Sfîntei Paraschivii, apoi pe podul Dâmbovitzei care se înfioară de marea clipășă prin fața căminului Medicinistilor-leagăan legionar prin locul de adăncă întințor unde au fost jertfii martirii și iată, convulsul s'a apropiat de gară, tîrziu către ora 5 dimineață.

De aici cu Garda care se schimbă se așază urmele în vagonul mortuar, iar părinți, frați și rudele au loc în tren.

La ora 6,15 odată cu soartă albul trenul se desprinde ușor și pornind de-alungul șinelor se pierde în seara care-l așteaptă și-l îmbrățișează cu drag în drumul lor către culmi.